روايات عالمية للجيب 63



تأليـــــف : بــرام ســتوكــــر ترجمة وإعداد : د ـ أحمد خالد توفيق



المؤلف



هذا هو لقاؤنا الثانى مع (برام ستوكر Bram stoker) كتب الرعب الأشهر في العلم .. لا يُذكر هذا الاسم إلا وتثب الى الذهن روايته المحظوظة (دراكيولا) التي كتبها عام (دراكيولا) التي كتبها عام الواقع لم يبتكر شخصية الكونت مصاص الدماء من فراغ ، بل

سبقه (دوما) الفرنسى بتقديم ذات الشخصية فى مسرحية من فصل واحد، وقد قام ستوكر بمزج لاميا Lamia الإغريقية وليليث المال العبرية ورواية كارميلا التى كتبها (شريدان لوفاتو) الها، مع شخصية فلاد الوالاشى التى استقى معلوماته عنها من جلساته مع جاسوس مجرى اسمه أرمينوس فامبيرى. وهو الذى خلده فى شخصية فان هلسنج عدو دراكيولا العتيد.

كما قلنا من قبل فإن الرعب القوطى هو رعب البرق و الشمعدانات والكونتات غريبى الأطوار الغامضين المتشحين بالسواد .. هو رعب القصور العتيقة والنفوس المعقدة والكونتيسات

^(*) قدمت في هذه السلسلة بالذات .

الشاحبات اللاتى يفقدن وعيهن عشر مرات فى الساعة .. لغويًا نشأت الكلمة من لفظة Gothic التى تدل على طراز من البناء يميز المباتى التى تدور فيها هذه القصص ، وكان أول من اصطك الكلمة (هوراس والبول Walpol) فى قصته (قلعة أوترانتو) التى سوف تقرؤها يومًا _ بإذن الله _ فى هذه السلسلة باعتبارها أول قصة رعب قوطى على الإطلاق ..

هذا هو الجو الذي سيطر (ستوكر) على أدواته ببراعة .. هنا يجب أن نوضح شيئًا: هناك قصص شديدة الإحكام عن السفر عبر الزمن ، خاصة مع كتابات (أزيموف) و (برادبورى) وأمثالهما ، كما أن أفلامًا مثل: (العودة للمستقبل) و(المفنى) قد قتلت الفكرة قتلا واستكشفت كل جوانبها ، لكن يظل (ه. ج. ويلز) هو أول من كتب عن آلة الزمن و (هو بسبق حائز تقضيلاً) . . نفس الشيء ينطبق على اختراع الهاتف مثلاً .. بالتأكيد لا يستطيع (جراهام بل) مبتكر الهاتف أن يستعمل تلك الأجهزة المعقدة التي نراها مع الشباب اليوم، لكن يظل هو مخترع أول هاتف .. والشيء ذاته ينطبق على قصص (ستوكر) التي قد نجدها اليوم على شيء من السذاجة ، لكن من دونها لما جاءت قصص مصاصى الدماء الحديثة ولا ظهرت كاتبة مثل (أن رايس) ..

إبراهام ستوكر أو برام ستوكر هو كاتب مسرحى بريطانى ولمد عام 1845 وتوفى عام 1912. نشأ فى دبلن وتخرج فى جامعتها .. قضى عشرة أعوام كمخرج مسرحى ثم اتجه إلى لندن عام 1876 ليشارك فى إدارة مسرح ليسيوم ثم تفرغ للكتابة .

من قصصه الشهيرة (عرين الدودة البيضاء) و (مدفن الفئران) و (جوهرة النجوم السبعة) و (ممر التعبان) و (ضيف دراكيولا) وكلها خلدت اسمه كواحد من أعمدة الرعب القوطى .

لما كاتت قصة (دراكيولا) قد ترجمت مرارًا _ وكاتت ترجماتها موفقة جدًّا فقد تجنبتها، وقدمت من قبل (عرين الدودة البيضاء) "، ما في هذه المرة فأقدم ثاني أشهر قصة له: (جوهرة النجوم السبعة)، ومن عباءتها خرجت كل مومياء فرعونية ملفوفة بالأربطة في تاريخ السينما .. بدءًا بمومياء (يونيفرسال) التي لعب دورها (كارلوف)، مرورًا بمومياء شركة (هامر) في فيلم (دماء من تابوت المومياء) المخيف، وانتهاء بمومياء المؤثرات الخاصة CGI في فيلم (برندان فريزر) الشهير الذي المؤثرات الخاصة CGI في فيلم (برندان فريزر) الشهير الذي شهدناه مؤخرًا .. وبهذا يكون (ستوكر) هو الدي أدخل مفهومي مصاص الدماء والمومياء معًا إلى عالم الرعب ..

من المهم أن نعرف أن هذه القصة (فكتورية) جدًّا مليئة بالحوار (*) الكتيب رقم 32

المنعق المرهق لقارئ اليوم، وقد قمت بتخفيفه على كل حال . نُشرت عام 1903 بعد (دراكيولا) بستة أعوام، لكن الناشرين وجدوا أن نهايتها شنيعة أكثر مما يتحمل القارئ الفكتورى المتحفظ (مرهف الحس) ؛ لذا أرغموا (ستوكر) على كتابة نهاية أخرى مبتسرة ، ويقال أحيانًا إن هذه النهاية الجديدة كتبها كاتب آخر بعد وفاة (ستوكر) بخمسة أعوام . سوف تجد النهايتين معًا في نهاية القصة ولك أن تقرر أيهما أفضل ...

و. أحمر خالد

الموادر المادر كالرابات التحديق المرتبط المادرين المادرين المادرين المادرين المادرين المادرين المادرين المادري المردود المرتبات المواديات المرتبط الم

And the state of t

the terms of the party said for their terms

AND EDWARD THE TAXABLE VALUE OF STREET

الفصيل 1 استدعاء ليلي

بدا كل شيء حقيقيًا حتى أنني استطعت بصعوبة تصديق أنه حدث من قبل .. وبرغم هذا بدا كل ما يحدث كأنه شيء متوقع . هذه هي الطريقة التي تلعب بها الذاكرة حيلها سواء للخير أو للشر .. للسرور أو الألم .. للصلاح أو للويل .. لذا تجد أن الحياة لها مذاق حلو ومر معًا ، وما حدث في الماضي قد صار

من جديد كف القارب الخفيف عن شق المياه الكسول وانزلق خارجًا من ضوء شمس يوليو الشرسة إلى الظلال التي ألقتها غصون الصفصاف .. أقف أنا في القارب المتأرجح وهي تجلس صامتة تحمى نفسها بأصابع أنيقة من الأغصان المرتدة ..

ومن جديد بدا الماء خليطا من البني والذهبي تحت مظلة من أخضر شفاف .. بينما بدت الضفتان كالزمرد .. ومن جديد جلسنا في الظل بينما صخب الطبيعة ينسينا صخب العالم يهمومه وأفراحه ..

ومن جديد نسبت الفتاة تحفظها ، وراحت تحكى لى بطريقة حالمة ما تعانيه في حياتها الجديدة من وحدة .. وضعتُ حكمة الأعوام التى لدى عند قدميها ، وقد بدا أنه لا دور لى فى الأمر إنما أنا أنفذ ما يُملى على ..

ومن جديد تضاعفت الثوائى الضائعة ؛ لأنه فى طلاسم الأحلام تمتزج الموجودات وتجدد ذاتها .. تتغير .. لكنها تحتفظ بكينونتها .. وهكذا تدور الذكريات وتدور أثناء النوم ..

ييدو لى أنه ما من راحة مطلقة فى هذا العالم .. حتى سكون الأحلام فى الليل يبدده هدير الانهيارات ، وصوت الفيضان المباغت ، ورنين الجرس القادم من مكان ما .. مهما كان هذا الصوت فهو يبدد سحر جنتى .. فجأة انفتحت أبواب النوم على مصراعيها ، وعرفت أذنى سبب هذه الأصوات المزعجة .. هناك من يدق بلا توقف على باب بيت أحدهم ..

كنت قد اعتدت في مسكني بشارع (جيرمين) على الأصوات العابرة، ولم أهتم بها كثيرًا .. لكن هذه الضوضاء كانت مستمرة عنيدة يصعب تجاهلها .. إنها أصوات يصدرها عقل ذكى وثمة حاجة ملحة وراء هذا العقل الذكى .. لهذا غادرت الفراش ..

نظرت لساعتى بشكل غريزى .. إنها الثالثة صباحًا .. كان من الواضح أن هذا الضرب على باب بيتى أنا .. ومن الواضح كذلك أنه ما من أحد مستفيق ليرد .. ارتديت الروب والخفين ونزلت إلى الباب ..

فتحت الباب فوجدت سائسا أنيقًا لا يكف عن دق الجرس الكهربى، بينما يواصل ضرب الباب بالأخرى .. ما إن رآنى حتى توقفت الجلبة، ولمست يده حافة قبعته بحركة لا شعورية، وباليد الأخرى ناولنى رسالة أخرجها من جيبه، وكانت عربة أنيقة تقف أمام الباب .. وثمة رجل شرطة يسلط مصباحه على الباب وقد شدت الضوضاء انتباهه ..

- « آسف یا سیدی علی الازعاج .. لکن أو امری کانت تقضی بأن أدق الجرس إلی أن يرد أحد .. هل مستر (مالکولم روس) يعيش هذا ؟ »

- « أنا (مالكولم روس) »
 - « إذن هذا الخطاب لك يا سيدى »

تناولت الخطاب منه فى فضول .. بما أننى محام لدى المحاكم العليا فقد كانت لى خبرات غريبة من حين لآخر ، لكن هذه كانت أغربها .. واربت الباب ودخلت إلى الصالة لأتفحص الخطاب فى الضوء الكهربى بالداخل .. كان بخط امرأة وقد بدأت على الفور تكلمنى دون أية صيغة مخاطبة :

« قلت إنك ستساعدنى لو أننى أردت ذلك ، وأعتقد أنك كنت جادًا فيما قلت .. أنا الآن فى ورطة مخيفة ولا أعرف ممن أطلب العون .. هناك من حاول قتل أبى لكنه ما زال حيًا والحمد لله ..

« تعال فورًا لو كان هذا بوسعك واغفر لى ..

« مارجریت تریلونی ،

إذن هي استعانت بي أنا .. أنا !... عندما حلمت بها لم يكن هذا مجرد حلم بسيط ..

قلت للسائس:

_ « انتظر !.. سالحق بك .. »

خلال دقائق كنت قد اغتسلت وارتديت ثيابى وسرعان ما كانت الخيول تحملنا عبر الطرقات .. وسالت السائس ونحن في الطريق عن سبب استدعاء السيدة لي ، فقال :

- « لا أعرف يا سيدى .. فقط هم وجدوا السيد فى حجرته فاقد الرشد والملاءات غارقة فى الدم ، وثمة جرح فى رأسه ..
 مس (تريلونى) هى من وجده . »

أوقفت العربة ليخرج ويجلس جوار الحوذى ورحت أقلب القصة في ذهنى .. هناك الكثير مما أريد معرفته ، لكن من اللياقة أن أعرف كل شيء من مس (تريلوني) لا من خدمها ..

وصلنا إلى طريق قصر (كنزنجتون) فتوقفت العربة أمام بيت عظيم على يسار الطريق، وحتى في ضوء الفجر الشاحب أدركت فخامته.

قابلتنى مس (تريلونى) ولم تكن على ما عهدته فيها من خجل .. بدت تسيطر على كل ما حولها بشكل راق .. برغم هذا كانت شاحبة كالثلج . كان الخدم جميعًا هناك ورجال شرطة ..

صافحتنى وعلى وجهها ابتسامة تعكس الارتياح ، وقالت :

- « عرفت أنك ستأتى »

وشعرت بأن يدها تذوب فى يدى .. كان هذا استسلامًا لا شعوريًا لى .. ويرغم أننى لم أفهم سبب ما شعرت به من قشعريرة فقد عرفته فيما بعد ..

كانت على وشك تقديمي لمفتش الشرطة ، لكنه قال :

- «نحن متعارفان يا آنسة .. لا أعرف إن كان مستر (روس) يذكرنى لكن كان لى شرف العمل معه فى قضية (بركستون كويننج) .. »

- « بالطبع أذكر أيها المقتش .. وددت لو سمحت لى بالانفراد بمس (تريلونى) بعض الوقت ، فأنا أعتقد أنكم سمعتم ما عندها بالفعل . »

ومشيت معها إلى حجرة تطل على الحديقة فأغلقت الباب خلفى، وسألتها:

- « قولى لى كل ما تعرفين مهما كان تافها .. »

قالت:

- « استيقظت على صوت لا أعرف كنهه .. فجأة وجدت نفسى يقظة وقلبى يدق بعنف .. غرفتى تقع جوار غرفة أبى ، وقد اعتدت سماع حركته في غرفته لأنه يعمل لساعات متأخرة

جدًا .. جربت مرة أن أنصحه بعدم السهر ولم أكررها .. عندما يتكلم أبى ببرود وأدب يصير مخيفًا .. أستطيع تحمله أفضل عندما يغضب ويئور .. ذهبت لباب غرفته فلم أسمع أى ضجة .. لكنى سمعت صوت جرً غريب .. وقفت هناك في الظلام خالفة .. خائفة من ماذا ؟.. لا أدرى !

«فتحت الباب قليلاً فوجدت الظلام دامساً لكنى سمعت صوت التنفس الثقيل .. دخلت الغرفة وأضات النور .. كان الفراش خاليًا لكن الملاءات مبعثرة بما يدل على أن أبى كان قد دخل الفراش .. كانت في وسط السرير بقعة حمراء كبيرة .. وجدت أبى على جانبه الأيمن وذراعه الأخرى تحته كان جسده قد ألقى هناك في كومة .. وكانت بركة دم من حوله .. دم أحمر لامع مخيف .. كان راقدًا جوار الخزانة الكبيرة بمنامته .. الكم الأيسر ممزق ليكشف عن ذراعه .. واللحم ممزق حول سوار ذهبى حول معصمه .. لم أعرف قط أنه يئبس هذه الأشياء ..

«لم أضيع لحظة في طلب العون لأتى خفت أن يلزف حتى الموت .. رفعنا أبى إلى الأريكة وراحت مدبرة المنزل مسز (جرانت) - التى احتفظت بثباتها - تفتش عن مصدر الدم .. بدا واضحا أن مصدره هي الذراع .. كان هناك جرح . جرح غير منتظم كالذي تحدثه السكين ولكنه شق .. لهذا ربطت مسز (جرانت) الجرح بمنديل وعقدته يعناية فتوقف النزف ..

« طلبت الطبيب والشرطة ، وشعرت بأتنى وحيدة ولا أعرف أحدًا ، ففكرت فيك .. تذكرت عرضك الكريم لى فى ذلك القارب تحت أشجار الصفصاف ؛ لذا أرسلت لك السائس فورًا .. »

نظرت لها ولم أرد أن أصارحها بما أشعر به ، لكنها فهمت .. فقد التقت عيناها بعينى ثم اتحدرتا واحمر خداها ..

عندما خرجنا إلى رجال الشرطة ، قال لى المفتش :

- « لقد طلبنا مفتشا من (سكوتلانديارد) .. الرقيب (دو) ..
 أنت تذكره يا سيدى من قضية التسمم في (هوكستون) »

ـ « أذكره جيدًا .. ولكم أطريت ذكاءه .. إن له عقلاً يعمل بيراعة .. »

دق جرس الباب وبعد دقيقة ظهر رجل في القاعة .. كان شابًا له ملامح النسر وله جبين عريض يدل على عمق التفكير ..

قدمته لنا مس (تريلوني):

- « د. (ونشستر) .. مستر (روس) .. المفتش (دولان) .. »

الحنينا لبعض وسرعان ما بدأ عمله .. راح يضمد الجرح بعناية ، ثم سأل الآنسة :

- « هل يمكن أن نزيل هذا السوار ؟ »

احمر وجهها ، وقالت في خجل :

- « لا أدرى .. لقد جئت مؤخرًا فقط لأعيش مع أبى ، ولا أعرف إن كان هذا يضايقه أم لا .. »

قال الطبيب:

- « ليكن .. فلنتركه ، لكن لريما احتجنا إلى إزالته فيما بعد .. ريما هو ذو أهمية معينة ما دام يتدلى منه هذا المفتاح الصغير .. »

وتناول من جيبه عدسة مكبرة وراح يتفحص السوار ثم ناولـ الدولان) .. وقال :

- « تفحّصه بنفسك .. هذا ليس سوارًا عاديًا .. الذهب وضع ليزخرف ثلاث حلقات من الصلب .. واضح أن هذا السوار ليس للخلع بسهولة .. »

انحنى المفتش ليجتو على ركبتيه ويفحص السوار بعناية ، ودون بعض الأشياء في مفكرته .. وأشرت للفتاة كي تتفحصه ، فتراجعت قائلة :

- « لا .. لو كان أبى يرغب في أن أراه لعرضه على بنفسه .. »

وكان الخجل والضيق واضحًا عليها لأنها لا تعرف أى شىء عن أبيها، وإن قدرت أنها مسرورة لأنه ما من عين أنثى أو أية عين أكثر ملاحظة وذكاء من عيون الرجال تراها في هذه اللحظة.

هنا دق الباب من جديد ..

الفصيل 2

تعليمات غريبسة

اتجه المفتش (نولان) للباب ليفته ، وكان بطريقة طبيعية قد تولى مسئولية كل شيء هذا .. انفتح الباب فدخل شاب حليق الذقن طويل القامة له عينان سريعا الحركة ، صافحه المفتش بحرارة . كان هذا هو الرقيب (دو) رجل سكوتلانديارد الذي استدعوه .. والذي راح يصغى لتفاصيل القصة بانتباه ..

ثم إنه طلب من الطبيب أن يكتب تفاصيل ما رآه بدقة ، وبحيث يستطيع أن يسلم التقرير لرؤسائه ..

قال الطبيب :

- « لا يوجد ما يمنع من أن أكتب التقرير الآن .. فقط هناك نقاط لابد من أن تلاحظها .. لا توجد جروح بالرأس تبرر غياب المريض عن وعيه .. على أن أفترض أنه تحت تأثير مخدر ما .. هذا الاحتمال مستبعد لأننى لا أجد علامات المخدرات ـ على الأقل التي أعرفها ـ وهذا على كل حال عسير لأن رائحة المومياوات ملأ المكان .. عطور مصرية وقار وناردين وصمغ وطيب .. ربما كاتت راتحة الشيء الذي سبب هذا موجودة ضمن هذه العطور .. »

قال المقتش :

- « على الأقل كان بوسعنا أن نجد الأداة التى سببت جرح المعصم .. »

فكرت أنا فى أن يكون الأب قد جرح نفسه و هو تحت تأثير العقار .. ولربما أخفى السلاح فى الخزالة قبل أن يفقد وعيه ..

قال المفتش :

- « هذا مستحيل أو على الأقل عسير .. إن الدم يلوث ذراعه تمامًا ، بينما لا توجد قطرة دم واحدة على الخزانة .. »

قال الطبيب :

- « ارى أنه لابد من ممرضة تعنى به ، وأنا أعرف واحدة مناسبة ، لكنى أفترح أن تبقوا معه إلى أن أحضرها .. عليك با مس (تريئونى) أو مسز (جرات) بالبقاء هذا جواره إلى أن أعود .. »

سأل الرقيب (دو) المفتش قبل الصرافه عائدًا لقسم الشرطة:

- « هل (جونى رايت) فى قسمك ؟ »
- « نعم .. هل ترغب في أن يكون معك ؟ »

هز (دو) رأسه أن نعم ، فقال هذا :

- « سأطلب منه أن يلحق بك فورًا وأن يتلقى التعليمات منك .. »

طلب المفتش من مس (تريلونی) أن تسمح له بتفتيش مكتب أبيها لعل فيه شيئًا مهمًا، ولدهشته وافقت على الفور .. راح يعبث هنا وهناك ثم أخرج خطابًا، وقال لها:

- « هذا خطاب لك ! »

قالت في لهفة :

۔ « خطاب لی و أبى يحتفظ به ! »

وفتحته .. رحت أرقب وجهها وهى تقرأ .. كنت أرقب وجه المفتش فى الوقت ذاته .. عندما انتهت من القراءة كنت أحمل شكًا قويًا أبقيته فى قلبى ، ومن ضمن شكوك المفتش كان ذلك الشك نفسه .. الشك فى مس (تريلونى) ذاتها ..

لدقائق أبقت عينيها منخفضتين والخطاب في يدها وهي تفكر بعمق .. ثم ناولت الخطاب للمفتش بشيء من عدم الرضا ..

قرأه مرتبن دون أن يتبدل شيء في وجهه ثم أعاده لها .. هذا ناولتني الخطاب ومسحة من حمرة الخجل على وجهها ..

تناولت الخطاب شاعرًا بسرور لهذه الثقة .. وبدأت أقرأ :

« ابنتى العزيزة :

« أريد أن تعتبرى هذا الخطاب تعليمات مطلقة لا تناقش ، فى حالة ما حدث شىء غير متوقع لى .. لو لم أكن فى غرفة نومى لحظة اطلاعك على هذا الخطاب ، فعليك أن تنقليني هناك فورا .. حتى لو كنت جثة هامدة فعليك أن تنقليني هناك ..

« من هذه اللحظة ، وحتى أستعيد وعيى وأعود المصدار تعليماتى ، أو حتى أدفن ، فعليك ألا تتركينى وحدى لحظة واحدة .. منذ الغروب حتى الشروق يجب أن يكون هناك شخصان على الأقل فى الغرفة معى .. ويجب أن تكون هناك ممرضة مدربة تلاحظ حالتى بدقة ..

« إن محاميى (مارفين وجوكس) لديهما تعليمات واضحة فى حالة موتى .. لكنى أنصحك بابنتى ـ بما أنه لا أقارب لذا ـ بأن تجدى صديقًا مخلصًا يقيم فى الدار .. قد يكون هذا الصديق ذكرًا أو أنثى ، لكن لابد أن يكون معه مراقب آخر من الجنس المختلف ..

« لو كنت قد جرحت أو مرضت يا (مارجريت) فلن تكون هذه حادثة عارضة .. لا يجب نقل شيء من غرفتي وأنا هنا أتحدث عن التحف .. لابد من ترك كل شيء حيث هو .

« لو احتجت إلى شيء أو مال فإن مستر (مارفين) سينفذ كل شيء ..

ارتجف قلبی لدی قراءة هذه السطور .. صدیق ا... یمكننی أن أكون هو .. ألم تطلب عونی وقت الضیق برغم أننی غریب بالنسبة لها تقریبا ؟.. مجرد لقاء فی حفل راقص ومحادثة قصیرة فی قارب ..

لهذا ناولتها الخطاب ، وقلت :

- « أرجو أن تغفرى لمى .. لكنمى أرغب بالفعل فى أن أقوم بهذه المهمة معك .. »

احمر وجهها ، وقالت :

« وهذا سيسرنى بالتأكيد ، لكنى لا أرغب فى أن أكون أثانية ...
 أعرف أنك مشغول .. »

- « سوف أعرف كيف أدبر شنون عملى بحيث أقضى الليل هذا »

هذا قال الرقيب (دو) إنه راض عن كوئى سأتولى الأمر، وطلب أن أبقى هذا إلى أن يتوجه إلى سكوتلاديارد لأنه سيبحث عن شركة الخزائن كى تساعده فى فتح خزائة الأب التى تغلق بمفتاح وأرقام سرية ..

جلست وحدى مع مس (ترياونى) .. بادلتنى نظرة شعرت بعدها بأننى أفضل جلستى هذه على أن أكون ملكًا .. كانت الغرفة غريبة فعلاً .. هى حجرة نوم مريحة مرتبة بعناية لكنها مليئة بتلك التحف المصرية القديمة .. كانت الغرفة هائلة الحجم لذا اتسعت للكثير من هذه الأشياء ..

دوى جرس الباب، وبعد قليل دخل علينا د . (ونشستر) ومعه امرأة شابة في ثياب الممرضات .. وقال لنا :

- « كان الحظ حليفى فقد وجدتها على القور .. مس (تريلونى) .. ها هى ذى مس (كنيدى) .. »

the party of the p

القصيل 3 المراقبسون

أثارت دهشتي الطريقة التي تبادلت بها الثمابتان النظرات .. ويبدو أن مهنتي علمتني أن أدقق النظر في الفعالات وتعبيرات وجوه الأخرين . كاتت الفتاتان متناقضتين تمامًا .. كاتت مس (تريلوني) رشيقة سمراء ذات عينين رائعتين شديدتي الاسماع ناعمتين كمخمل أسود .. النظر فيهما شبيه بالنظر في مرآة سوداء .. مزيج من الضعف والقوة النابعة من الروح فقط ..

على النقيض كاتت الممرضة (كنيدى) ممتئنة قليلا .. قوية البنية لها يدان كبيرتان قادرتان .. لونها يشبه لون أوراق الخريف .. تلتمع عيناها البنيتان الذهبيتان وسط جلد ملىء بالنمش .. جبهتها ملينة بالتعقل والحكمة ..

عند العصر اتصلت بمسكني في شارع (جرمين) كي يرسنوا لى تيابى وكتبى وأوراقى .. ذهبت للمحكمة وعدت لبيت (كنزنجتون) في السادسة مساء فوجدتهم اختاروا لي غرفة كبيرة جوار غرفة المريض ..

لم نرتب أمور المراقبة لتلك الليلة .. أوت الممرضة للقراش لأمها كانت تعمل طيلة اليوم على أن تعود لنا عند منتصف الليل .. د . (ونشستر) ظل معنا حتى العشاء لأنه سيتناوله هنا .. وظلت مسز (جرانت) في المجرة مع الرقيب (دو) ..

سأل الطبيب مس (تريلوني) عندما دخلنا غرفة أمها:

- « هل لديكم أية حيوانات ذات مخالب في هذا المنزل ؟... حيوان يمكن أن يكون قد أحدث هذه الجروح في ساعد أبيك ؟ »

ابتسمت ابتسامة حزينة ، وقالت :

- « لا .. أبى نم يكن يحب أى نوع من الحيوانات .. حتى قطى الوديع حسن التربية ممنوع من دخول هذه الغرفة »

هنا سمعنا صوت خدش على مقبض الباب ، فلمعت عيناها واتجهت لتفتح الباب ، قائلة :

- « هذا هو (سيلفيو) العزيز .. قطى .. إنه يقف على قائمتيه الخلفيتين ، ويخدش المقبض متى أراد الدخول .. »

وحملت الفط وعادت به لنا .. كان حيواتًا راتعًا بحق .. قط فارسى (شاتشيلا) رمادى بيدو أنه كريم المحتد .. وله مخالب عظيمة ..

فجأة التاب الذعر فأطلق مواء مفاجنًا ووثب إلى الأرض، وركض إلى منضدة منخفضة في ركن الغرفة ، عليها وضعت مومياء حيوان .. ويدأ يزمجر .. عادت لتحمله فحاول المقاومة لكن من دون عض أو خمش فقد بدا واضحًا أنه يحبها ..

« أيها الشقى !.. لقد حنثت بعهدك مع أمى .. قل مساء
 الخير للسادة واخرج من غرفة أمى ! »

ومدت كف القط لى كأتما لأصافحها .. هنا لاحظت أن فى كف ه سبعة أصابع .. برغم أنه كان هادتًا يقر فقد غرس مخلبًا فى كفى .. قصحت :

- « ياه ! . . إنها كالموسى! »

دنا د . (ونشستر) منا ، وقال و هو يقحص مخالب القط :

ـ « أوه!! »

وكنت أسمع أنفاسه المتسارعة .. اتجه للمكتب فمزق قطعة من الورق النشاف ووضعها تحت كف القط وضغط .. تملص القط وأخرج مخالبه ، وكان هذا هو ما يريده الطبيب الأن المخالب مزقت ورقة النشاف ..

مد الطبيب يده وفك الضمادة عن ساعد الأب .. هذاك كاتت الجروح واضحة حمراء .. قرب ورقة النشاف منها .. وابتسم في انتصار .. كانت الآثار واحدة على الساعد وورقة النشاف !.. لم يعد أحد بحاجة لمزيد من التفسير ..

ساد الصمت الذي قطعته مس (تريلوني) قائلة :

- « لكن (سيلفيو) لم يكن هنا أمس! »
 - ـ « هل أنت متأكدة ؟ »

.. « متأكدة لكن أخشى أن إثبات هذا صعب .. إنه بنام فى سلة فى حجرتى ، وأنا متأكدة من أننى وضعته فى السلة ورضعت بطانيته عليه .. فى الصباح كان فى الوضع ذاته .. دعك من أن باب حجرتى كان موصدًا عندما غادرتها أمس وكذا باب حجرة أبى .. عندما فتحت الباب كانت الإصابات قد تمت .. »

قال الطبيب بعد تقكير :

- « الحكم بعد المداولة : مستر (سيلفيو) برىء ، ونحن نعتذر له .. »

ثم قرر تغيير الموضوع ، فقال :

- « رأيناه يتوتر عندما رأى مومياء هذا الحيوان .. هل يتوتر مع كل المومياوات التي يعج بها المنزل؟ »

- « لا .. وربما كان السبب أن هذه مومياء قط .. »

قال الطبيب في اهتمام:

- « هذه مومياء معتنى بها .. وإننى لأرغب فى أن تسمحى لى باستعمال مستر (سيلفيو) فى تجربة ، لكنه لن يكون المعتدى عليه ، بل سيكون المعتدى .. »

- « لا أفهم ... »

- « أريد أن أعرف ما سيقوم به نحو هذه المومياء لو سمح له بذلك .. سوف نقصوم بعملية استبدال لهذه المومياء .. من ثم نعرف هل (سيلفيو) يكره كل مومياوات القطط أم هذه بالذات ... »

هنا جاءت الممرضة إلى الحجرة .. سيدة قوية الشخصية مسيطرة ، ساعدتى دخونها في السيطرة على الهواجس التي غمرتنى في جو الغرفة المثير للتوجس ..

كنت قد بدأت استشعر نوعًا من المضاوف يصوم حول المريض ، حتى صار جزءًا منها .. لكن دخول هذه السيدة أعاد له حجمه الطبيعى كمريض تعنى به .. وسرعان ما فقدت الغرفة ما تبعثه في من رعب ..

لكن الشيء الوحيد الذي احتفظ برعبه كان رائحة المومياء .. لو أنك وضعت مومياء فرعونية في إناء زجاجي لا يدخنه الهواء فإن رائحتها سنظل تزكم أنفك .. برغم أنه يفترض أن أربعة آلاف سنة كفيلة بأن تزيل رائحة أي شيء .. تلك الروائح خالدة وأسرارها مجهولة لنا بالكامل .. لقد أجهدت خيائي وأتعبت أعصابي

قررت أن أفعل شينًا ؛ لذا غادرت المنزل وقصدت صيدلية قريبة لأبتاع جهاز استنشاق مما يستعمله مرضى الربو ..

كان الطبيب قد انصرف ورتبت مس (تريلونى) أن يتواجد دومًا رجل وامرأة في حجرة المريض .. لذا جلست على أريكة في حجرتي وطلبت من أحد الخدم أن يناديني قبل منتصف الليل .. وسرعان ما غيت في النوم ..

عندما صحوت احتجت لبعض الوقت كى أعرف أين أنا .. لقد أفادنى النوم لبعض الوقت .. اتجهت لغرفة المريض فوجدت الممرضة جالسة على الفراش هادئية متيقظة ، وعبر الغرفة يجلس المفتش في الظل .. لم يتحرك إلا عندما دنوت منه ، فقال في همس متعب :

- « كله تمام .. لم أنم .. »

وهو شيء لا لزوم له ما لم يكن يشعر بأنه غير حقيقى .. أخبرته أن بوسعه أن يخلد للنوم حتى أوقظه في السادسة صباحًا ..

اتجه للباب ثم مال يهمس لي :

پن نومی خفیف و احتفظ بالمسدس معی .. لن اشعر بهذا
 الخمول إذا ابتعدت عن رائحة المومياء هذه »

إذن هو كذلك جرب تأثير تلك الرائحة الذي يسبب الخمول!

لاحظت أن الممرضة تضع فى حجرها جرة عطر صغيرة مثقبة .. لابد أنها شعرت ببعض ما شعرت به .. انجهت لذات المقعد فى الظل حيث ظهرها لى ، وذلك كى لا تلاحظ جهاز الاستنشاق الذى أحمله .. وقد قمت بتثبيته عنى أنفى واتخذت وضعًا مريحًا ..

مر وقت طويل على وأنا أفكر ، أفكر في الرانحة الفرعونية .. حقًا لا أدرى إن كنت نمت أم لا .. لطى نمحت شيئًا ولطى لم أفعل ..

ظهر الممرضة لمى وهي هلائة ساكنة .. كل شيء هلائ ساكن .. كأن المشهد لا ينتمى لعالم الواقع .. الضوء خافت جدًا جدًا .. فقط غطاء الأباجورة الأخضر له لون ياقوتة تتلألا في ضوء القمر ..

خيل لى أن هناك صوتًا خافتًا كمواء قط .. صوت معدنسى كمعن يضرب معدنًا ..

فجأة عدت لحواسى ..

لقد دوت صرخة في مسمعي وغمر الضوء الحجرة ..

صوت طلقات مسدس .. واحدة .. اثنتان .. ودخان أبيض يملأ الغرفة ..

عندما استعدت الرؤية كدت أصرخ أنا نفسى من هول ما رأيت ..

الفصـل 4 المحـاولة الثانية

كان المشهد الذي رأيته مفزعًا كأته حلم داخل حلم .. كالت الغرفة كما كانت إلا أن الظلال اختفت وسط عديد من الأضواء ..

جوار الفراش الفارغ تجلس الممرضة كما رأيتها آخر مرة ، وتلك الوسادة خلف ظهرها لتبقيه مستقيمًا لكن عنقها متصلب كأنها في نوية صرعية .. لم يكن هناك تعبير على وجهها .. لا رعب .. لا شيء .. كانت مجرد وجود سلبي يتنفس لكنها لا تعي شيئًا من العالم حولها ..

كاتت الملاءات مبعثرة كأن جسد النائم قد جر من فوقها ، وعلى الأرض بعض الضمادات التي ضمد بها الطبيب الذراع .. كلها موجودة في ذات الموضع الذي وجدناه أمس جوار الخزائة .. لكن هناك شيئًا مخيفًا جديدًا ..

ثمة محاولة لقطع الذراع عند المعصم لأخذ ذلك السوار .. هناك سكين (كوكرى) من ذلك الطراز الذى يحارب به رجال القبائل (الجوركاس) في جبال الهند .. لابد أنها انتزعت حيث كانت معلقة على الجدار .. لكن عملية القطع توقفت فلم يتمزق الذراع لكن اللحم تمزق ، وكان الدم ينزف بغزارة ..

جوار الأب كانت مس (تريلونى) تجثو وقد غرقت ثيابها فى الدم .. ووسط الغرفة كان الرقيب (دو) يعيد حشو مسدسه .. كانت عيناه حمر اوين ثقيلتين ، وبدا شبه واع لما يدور حوله ..

وفي كل مكان كان الخدم يحملون الأضواء ..

ما إن دنوت من مس (تريلونى) حتى صرخت ووقفت تشير لى .. الآن أفهم أننى بدوت مرعبًا بجهاز التنفس على وجهى وشعرى منتثر وفي هذه الإضاءة ..

تلبهنا أخيرًا فوجدنا مهمتنا الأولى هى أن نوقف الدم المتدفق من ذراع الآب .. وبرغم خطورة الأمر فقد سرنى لأله دلنى على أن الرجل حى ..

لم يمر درس أمس دون جدوى ، وسرعان ما كنا نلف رياطًا ضاغطًا حول ذراع الرجل بينما هرع خادم ليحضر الطبيب .. فلما اطمأننا إلى حال الرجل أولينا انتباهنا للممرضة ..

كانت مسز (جرانت) قد أخذت سيدتها لتبدل ثيابها وتغسل يديها .. وحينما عادت لنا مس (ترينونی) كانت أهدا .. نكنها وجهست لي الكلام على الفور :

- « كنت نائمًا بينما أبى فى خطر ! حسبتك ساهرًا تراقب .. » شعرت فى نومها عدالة تؤلم ..

قلت لها :

- « هذاك شيء ما أكثر من مجرد النعاس في هذه الحجرة .. ولريما لو لم أتخذ الحيطة نصرت مثل الممرضة هذا .. »

نظرت إلى الممرضة ، ثم قالت :

- « سامحنى .. إنه الخوف والتوتر فلم أقصد أن أكون فظة .. إننى خانفة مما قد يحدث في كل لحظة .. »

- « لا تعتذرى .. أنا كنت مكلفًا بالحراسة ونمت .. لا شك فى هذا .. لكن أقبول بوضوح إننى لم أتعمد ذلك وقاومته .. ريما نفهم السبب فيما بعد .. ولكن أود لو فهمت ما مر بك »

فالت :

- « نفس الشيء تقربيا .. صحوت من نومي شاعرة أن أبي في خطر .. جريت إلى حجرته وكانت مظلمة .. ثم استطعت أن أراه على الأرض جوار الخزانة .. لابد أننى فقدت صوابي للحظات .. »

هنا نظرت إلى الرقيب الذي كان يعبث في مسدسه بذهن مشتت :

- « وأنت أيها الرقيب .. ما الذي أطلقت الرصاص عليه ؟ »

نظر حوله ، ثم قال :

- « ألا ترى أنه من الأفضل أن ينصرف الخدم العملهم ؟ سبكون هذا أفضل للكلام .. »

أشرت للخدم كي ينصرفوا .. فلما رحل آخرهم واصل الرقيب الكلام :

- « دخلت للنوم والمسدس تحت وسادتی .. واعتقد أتنی صحوت علی صرخة .. كان رأسی مثقلاً بفعل الإرهاق .. هرعت للحجرة فكاتت مظلمة ما عدا الضوء القادم من الخارج عبر النافذة .. كانت مس (تريلونی) علی الأرض جوار أبيها وهی تصرخ .. هنا بین المنام واليقظة خيل لی أن شيئا يتحرك بينی والنافذة .. ومن دون تفكير أطلقت الرصاص مرتين علی الشیء .. »

- « وما هو هذا الشيء ؟ »

كنت أشعر بألفة في الموقف كأثنى أستجوب شهود المحكمة ..

- « لا أعرف .. شعرت بوجود شيء لكن ليست عندي أدنى فكرة عن كنهه .. . »

رحت أبحث عن الرصاصتين في الغرفة في اتجاه الإطلاق .. واحدة منهما هشمت زجاج خزاتة فيها بعض تلك التحف الغربية ، ومن الزجاج المهشم البعثت تلك الرائحة العطرية كأفوى ما يكون .. هذا هو مصدرها إذن .. لاحظت أن التحف متراصة في شكل دائرى حول تمثال بمثال إلها له رأس صقر ، لكن الظروف لسم تسمح لي بالتدفيق أكثر ..

أزحت الستائر فأثار دهشتى أن ضوء الفجر الخافت تسلل ليغمر الغرفة .. من الصعب أن أصف كم بدت الحجرة مخيفة فى هذا الضوء الشاحب الرمادى .. إن النافذة شمالية لذا لم يدخل إلا اللون الرمادى دون لمسة اللون الوردى التى لا تراها إلا تجاه الشرق .. لا شىء من نعومة الليل ولا من نضارة النهار ..

جاء الطبيب ولم يسأل عن شيء إذ رأى وجوهنا .. الكب على المجرح وقد ارتسمت علامات الخطورة على وجهه .. لم يتكلم إلا بعد ما تم تضميد الجرح .. سأل :

_ « ماذا عن المعرضة (كنيدى) ؟ »

 لا أدرى .. وجدتها على هذا الوضع فى الثانية صياحًا عندما دخلت الغرقة ، ومنذ ذلك الحين لم تحركها .. حتى طلقات مسدس الرقيب لم توقظها ..»

فكر قليلاً ، ثم قال :

- « أرى أن تنقل الممرضة لغرفة أخرى .. »

أصدرت مس (ترياوني) تعليماتها لمسز (جرانت) كى تعد غرفة مناسبة وتستدعى رجلين يحملان الممرضة ..

عاد الطبيب بعد فحص المريضة ليقول إنه يسرى أن هذه الغيبوبة شبيهة بغيبوبة الأب .. لكن الممرضة تتحسن

واستجابتها تزداد، وقد قل تخشب عضلاتها .. ومن المرجح أن تفيق ..

- « وكيف .. » - سالته - « لا نجد تخشياً لدى المستر (تريلوني) ؟ »

- « لا أعرف السبب .. إن الحالة محيرة وسوف تحتاج إلى أيام حتى نفهم ما حدث فعلاً .. »

كان يومًا طويلاً مزهقًا ..

نكن حالة مس (كنيدى) تتحسن باستمرار ، وقد بدت أقرب ننوم منها إلى الفيبوبة .. وقد جاء الطبيب بممرضتين واحدة نتعنى بمس (كنيدى) والأخرى لتعنى بمستر (تريئونى) ..

رتبنا نظامًا محكمًا للسهر ، بحيث يكون هناك من يراقب المراقبين ، وهكذا لا يتسلل النعاس إلى أحدهم من دون علم الأخرين .. طلب د . (ونشستر) أن يبتاع جهاز استنشاق كالذى استعملته أمس وكذا مس (جرانت) ..

وجاء الليل .. جاء ونحن في غاية التوتر والتوجس ..

الفصل 5

تعليمات أكثر غرابة

قى الحادية عشرة والنصف خرجت من غرفتى لأجد كل شيء على ما يرام فى غرفة المريض .. الممرضة تجلس جوار الفراش والطبيب على الأريكة متنبها ، وإن بدا مضحكًا بجهاز الاستنشاق على وجهه .. فلما رآنى نهض ، وقال إنه سيعود فى الصباح ..

جاء الرقيب ليأخذ المقعد الذي كان يحتله الطبيب ، وظلت مهمتى أنا أن القى نظرة على الغرفة من حين لآخر . في الثانية عشرة جاءت مس (تريلوني) وجهاز الاستنشاق في يدها لتسلم مهمة المراقبة وكذا فعلت أنا بينما نهض الرقيب والممرضة ..

لم يغلبني النعاس قط ، وكذا ظلت مس (تريلوني) متيقظة ..

دقت الساعة معلنة الثانية صباحًا ، هنا دهمتى شعور غريب .. استطعت أن أرى من حركة مس (تريلونى) أنها تشعر بشىء غريب بدورها .. بدأ قلبى بدق بعنف .. وشعرت بخوف .. كأن هناك من دخل الغرفة معنا ، وكأن هناك ذكاء ما بقربى ..

ثمة شيء يخدش ساقى . مدنت يدى لأصطدم بفراء (سيلفيو) .. أطلق فحيحًا وخدش يدى .. شعرت بالدم يسيل على يدى فنهضت .. مس (تريلوني) أيضنًا نهضت .. كنان صدرها يعلو ويهبط

فى انفعال .. وحينما لمستها لم يبد أنها لاحظننى .. كانت يداها ممتدتين أمامها كأنما تدفع خطرًا ..

لم يكن هناك وقت أضيعه .. أخذتها تحت ذراعى وركضت إلى الردهة صارخًا :

- « النجدة ! » -

على الفور ظهر المخبران والخدم ومسز (جرابت) .. وضعت مس (تريلوني) بين ذراعي هذه الأخيرة وعدت للغرفة .. أضأت النور الكهربي وكان هذا هو الوقت المناسب ، فجوار الخزانة حيث وجدناه في الليلتين السابقتين كان مستر (تريلوني) وذراعه المضمدة مكشوفة ..

جواره كانت مدية فرعونية تشبه ورقة الشجر .. وكانت مغروسة في الأرض حيث كانت السجادة الملوثة بالدماء فيما سبق ..

فتثت أنا والرقيب (دو) الغرفة فلم نجد ما يريب ، بينما تعاون الخدم على إعادة المريض إلى الفراش .. عادت مس (تريلوني) لتهمس لى :

ـ « شعرت بأننى عنى وشك فقدان الوعى .. لا أعرف السبيب لكنى كنت مذعورة .. »

ثم نظرت لیدی ، و هتقت :

-- « لكنك جريح! »

حقًا كنت قد نسبت الخدش الذي أحدثه القط في يدى .. وسمعتها تقول:

« لكنها ذات الجروح التى فى ذراع أبى ! »
 ثم نظرت إلى أبيها وعقدت جبينها ، وقالت :

« ألا ترى أن نطاب (كونساتو) ؟ د . (ونشستر) بارع ذكى
 لكنه حديث السن ، ومن الواضح أن حالة أبى تحيره .. لريما
 كان هناك أناس قد درسوا الموضوع بشكل أعمق .. »

هنا وصل د . (ونشستر) .. وسألنى عما حدث سالضبط فحكيت له كل تفصيل .. هنا التفت إلى مس (تريلونى) ، وقال :

- « ارى ان نطلب مشورة اطباء آخرين .. »

كان هذا ما ترغب قيه ؛ لذا وافقت على الفور مما أثار دهشته .. ثم سألته :

- « هل تقترح اسما معينًا ؟ من أكفأ طبيب في لندن لهذه المهمة ؟ »

- « ليس فى لندن بالضرورة .. إن طبيب المخ يولد طبيب مخ ولا يمكن أن تصنعيه .. بعد هذا يحسن موهبته بالدراسة .. أفضل طبيب أعرفه حاليًا هو (شيونى) الياباني لكنه جراح ..

هناك (تسامرفست) و (فنلو) من باريس .. لكنى أفضل طبيبًا اسمه (فرير) من (كنجز كولدج) هو من أفضل من عرفت وأقدرهم على مزج النظرية بالعمل .. ومن المؤسف أنه سيفقد براعته مع تقدمه في العمر ..»

- « إذن علينا به في الصباح .. هل هو (سيد) أم (دكتور) ؟ »

- « لندعه سير (جيمس فرير) . سيوف أذهب له بنفسى صباحًا .. »

ئم نظر ليدى ، وقال :

- « لربما كان على أن أضمد يدك .. إن جروح الحيوان قد تكون خطرة .. »

وراح يتفحص يدى بعدسة مكبرة ويقارنها بقطعة النشاف التي تحمل مخالب (سينقيو)..

فى العاشرة صباحًا استعادت الممرضة (كنيدى) قواها وصار بوسعها أن تجلس وتتكلم .. لكن ذاكرتها ظلت مختلطة بصدد ما حدث البارحة ..

فى الحادية عشرة جاء سير (جيمس فرير) .. كان رجلاً يجلب الاحترام والانتباه ..

كانت عيناه الخارفتان وفمه الملىء بالتصميم وحاجباه العظيمان أشياء تفرض الطاعة على الفور ..

دخل حجرة المريض فقضى وقتًا طويلاً هناك ، ثم فحص الممرضة (كنيدى) .. بعد هذا انفرد بالطبيب فى غرفة المكتب وتعالى صوت الرجلين فى مناقشة حامية ..

بعد قلیل خرجا .. وجه سیر (جیمس) لا بدل علی شیء کأنه وجه أبی الهول .. بتبعه د . (ونشستر) شاحب الوجه ..

كان سير (جيمس) موافقًا على أسلوب د . (ونشستر) في العلاج ، لكنه طلب بالحاح أن ينقل المريض من الحجرة أو تنقل المومياوات خارجها ؛ لأن هذه بيئة غير صحية .. حتى لو كاتت هذه رغبة المريض ذاته .. من العسير أن نحيط المريض بهذه الأشياء الشنيعة ويتنفس الهواء المنبعث منها .. لقد رأينا تأثير هذه الرائحة على أعصاب الناس ..

- « أنا أصر على هذا الشرط ولن أعود إلى هنا ما لم يتم تحقيق مطلبى .. لم يأت بعد اليوم - كما أتمنى - الذى يتبادل فيه المتحف البريطانى ومستشفى سانت توماس مكانيهما .. شكرًا لكم وأرجو أن تنفذوا ما طلبت .. »

لما تلاشى صوت حوافر خيول عربته قال د . (وتشستر) :

ـ « أنا موافق تمامًا على ما قال .. لكنك أدرى بظروف أبيك ومدى أهمية ما طلبه منك .. »

قالت مس (تريلوني):

- « سوف أكتب خطابًا لمستر (مارفين) المحامى أسأله إن كان بوسعى عدم تنفيذ مطلب أبى .. »

هكذا كتيت الخطاب وأرسلته .. ومرت ساعة من الزمن ، إلى أن وصل مستر (مارفين) المحامي إلى الدار ..

لم يكن راغبًا في فتح الموضوع أمامي ، لكنها قالت له في تصميم :

- « مستر (روس) يعرف عن الموضوع قدر ما أعرفه أنا .. إنه صديق جديد لكنى أريده أن يكون على علم بكل التفاصيل .. »

قال المحامى:

- « تعلیمات المستر (تریلونی) واضحة .. ممنوع نقله من الغرفة ما دام حیّا وممنوع نقل أی شیء مین محتویاتها .. الغرفة ما دام حیّا وممنوع نقل أی شیء مین محتویاتها .. التعلیمات قویة ولایمکن أن تجد فیها ثغرات .. دعینی أوکد لمك أننی لم أر وصیة بهذا الوضوح من قبل ، وحتی أنا لا أقدر علی النساهل فی بعض فقراتها .. آمل أن تفهمی هذا وتفهمی أنثی أرغب فی عمل أی شیء فی مقدوری ... إن أباك لدیه أسبابه التی لم یکشفها لی .. آسف أن أضایقك لکن لا مفر من هذا .. سأكتب لك عنوان بیتی و عنوان النادی حیث أتواجد لیلاً .. یمكنك طلبی فی أی وقت .. »

وصافحنا وانصرف ..

هنا دخلت مس (جرانت) الغرفة وقد بدا القلق على وجهها ، وقالت :

- « يؤسفنى أن أقول يا أنسة إن الخدم - كلهم ما عدا أثنين - يريدون ترك المنزل اليوم .. وقد ناقشهم رئيس الخدم فى الأمر ، وهم يريدون أن يسووا الحساب اليوم حتى لو تنازلوا عن بعضه .. المهم أنهم يريدون الرحيل اليوم .. »

« ؟ سيسا الم

- « لا سبب يا آنسة .. نكن الخادمة المستولة عن الطابق العلوى تقول إنهم يعتقدون أن البيت مسكون .. »

كان الأحرى أن تضحك لكننا لم نفعل .. بدا لى كأن أفكارى صار لها صوت .. لكن نم يكن هذا كل شيء .. كانت هناك خاطرة أكثر سواذا وجهامة تريد الإفصاح عن نفسها لكنها لا تستطيع ..

الفصل 6

خسارة المسافر

استعادت مس (تريلوني) روعها بسرعة فقالت للمسز (جرانت) :

 لیکن .. دعیهم پرحلوا .. لقد کاتوا خدمًا مخلصین وسبب رحیلهم لیس معتلاً .. أما من سبیقون فادفعی لهم ضعف راتبهم .. »

كاتت مديرة البيت متضايقة من الطريقة المهينة التى يقدم بها الخدم إنذارهم .. وقد شعرت بأن هذا غير عادل بعد المعاملة الطيبة التى يلقونها هذا ..

قالت مس (تريلوني):

- « لن نبحث عن خدم آخرین .. لن یزورنا أحد فی فترة مرض أبی هذه ؛ لذا یمكننا أن نعیش مع عدد الخدم الباقین .. فلیبق ثلاثة فقط .. ولتعلمی أننی - برغم أننی لا أعتبرك من الخدم علی الإطلاق - سأدفع لك ضعف الراتب كالآخرین .. »

غادرت المرأة المكان ، وسمعتها تهمس وهي تنصرف :

- « لا عجب أن يكون البيت كقصر الملك إن كاتت سيدته أميرة! »

أميرة ! نعم .. هذه الفكرة راقت لي وتذكرت كيف رأيتها أول مرة في ذلك الحفل الراقص في ميدان (بيلجريف) .. ملكة .. فارعة الطول نحيلة تتمايل وتتموج كالسوسن أو اللوتس. شعرت بالرهبة والهيبة تجاهها فلم أدرك كع هي ظريفة طلقة الطباع إلا عندما جمعنا ذلك القارب في النهر.

مرت الليلة بخير .. لم تنضم لنا مس (تريلوني) في السهر لأن جهازها العصبي صار في قمة الإرهاق وكانت في حاجة إلى نعاس عميق بعيدًا عن هذه الأحداث ..

لم يتحرك المريض طيلة الليل ، ولولا تنفسه وارتفاع صدره لحسبته قد من رخام ..

وفي الثامئة صباحًا لحقت بنا مس (تريلوني) وقد أعاد لها النوم نضارتها .. عاد نوع من اللون إلى خديها اللذين كاتا شاحبين بشكل مفزع يتناقض مع حاجبيها الأسودين وشفتيها الحمراوين .. أصلحت الوسادة تحت رأس أبيها برقة حركت مشاعرى ..

نمت نومًا طبيًا وتناولت طعام الغداء ..

استوقفني صوت رجل لحوح مزعج يتكلم مع خادم اسمه (موريس) على البياب .. كان (موريس) خادمًا عاديًا ثم ترقَى بعد رحيل الآخرين إلى رئيس خدم .. بصعوبة استطعت تمييز ما يقول الرجل لأنه كان يتكلم بصوت عال والدفاع :

- « أقول لك إنه يجب أن أرى مستر (تريلونى) .. ما جدوى أن تقول إننى لا أستطيع ؟ جئتك في التاسعة والثانية عشرة والثالثة وفي كل مرة تقول لي إنه في الفراش وإنه لا يقابل أحدًا .. دعنى ألق مس (تريلوني) إذن .. »

- « لا أستطيع أن أزعجها .. »

- « بل لابد أن تزعجها .. لابد من أن تزعج أحدًا .. لقد تحملت الكثير من الخدم الذين لا يملكون سوى كلمة (لا) .. زرت بيوتًا بدا لى أن دخول القبور أسهل من دخولها ، وبدا لى أن سكانها موتى كسكان القبور .. لم أعد أتحمل أكثر .. فهل ترك مستر (تريلونى) تعليمات واضحة بعدم السماح لى بالدخول ؟ »

أجاب الخادم في تهذيب:

– « آسف سیدی .. إن لدی أو امری و علی أن أنفذها .. ریما
 لو رأیت أن تترك رسالة لمس (تریلونی) .. »

كانت الإجابة أكثر هدوءًا :

لا مشكلة لى معك شخصيًا .. لكن الوقت ضيق ولا يمكن أن أضيع دقيقة .. وأعرف أن سيدك

سيكون غاضبًا أكثر منى مائة مرة لو عرف سر هذا التأخير ..
رباه ! ألا يوجد شخص عاقل أكلمه قى هذا البيت ؟ أو شخص
دو سلطة إن لم يكن عاقلاً ؟ »

هكذا لم يعد هناك شمك في صدق الرجل ولهفته .. هكذا قلت للخادم :

- « أخبر مس (تريلونى) أن هذاك رجلاً يريد رؤيتها بالحاح .. » سألنى الرجل وأنا أقتاده إلى المدخل :

_ « شُكرًا لك .. هل أنت السكرتير ؟ »

ـ « لا .. أنا صديق الأسرة .. »

- « نك الشكر إذن .. اسمى هو (كوريك) .. وددت لو أعطيتك بطاقة لكنهم لا يستعملون البطاقات من حيث جئت »

كان رجلاً قصير القامة ممتلنا .. تجعد جلده بسدة مما دلنسى على أنه كان بدينا ثم فقد الكثير من اللحم والسّحم .. لونه يوحى بالسّمس ،. ربما في المناطق الحارة أو السّرق الأقصى .. وفكرت في أنه رجل مناسب للصحراء ..

جاءت مس (تريئونى) فلاحظت أنه دهش كثيرًا وإن تماسك .. قررت فيما بينى وبين نفسى أن أعرف فيما بعد سبب هذه الدهشة ..

قالت مس (تريلوني) للرجل:

- « أعتقد أنك لا تملك فكرة عن مدى خطورة حالة أبى .. إنه فى غيبوبة منذ ثلاثة أيام ، وأنا لا أعرف إلا القليل عنه لأننى جنت هنا لأقيم معه منذ عام .. يمكنك الكلام أمام مستر (بروس) فأنا أعطيه كامل ثقتى .. »

بدأ الرجل يتكلم في تردد .. قال :

- « اسمى (يوجين كوربك) .. ماجستير في الفنون ودكتوراه في الفانون ودكتوراه أخرى في الجراحة من كمبريدج .. دكتوراه لغات شرقية من باريس .. في بداية حياتي وقعت في حب علم المصريات .. لابد أن جعرانًا قد لدغني لأنني رحت أنزل المقابر الفرعونية وتعلمت الكثير .. قابلت أباك الذي كان يجرى بعض الأبحاث ومن حينها لم يبق لي الكثير لأتمناه .. ما من عالم مصريات مجنون يتمنى رئيسًا أفضل من أبيك !

« قمت بحملات عدیدة فی مصر من أجل أبیك .. وأغلب ما لدیه من تحف حصل علیه عن طریقی .. ولكن هل أنت واثقة من أنه لا یقدر علی مقابلتی فعلاً ؟ »

نهضت ، وقالت في كبرياء :

- « تعال لترى بنفسك .. »

تبعها الرجل إلى غرفة المريض وأنا خلفهما .. كان المستر (تريلونى) في الفراش بملامحه القوية الآمرة .. ما كان المنظر ليوحى باليأس لهذا الحد لو كان وجها عاديًا ، لكن رؤية هذا الرجل المسيطر قوى الشخصية عاجزًا كانت توحى بالخراب العظيم ..

ادنهم وجه مستر (كوربك) ويدا عنيه الضيق .. ثم استحالت نظرته إلى نظرة تصميم ، وأشار بعينه للممرضة مس (كنيدى) التى نظرت لسيدتها متسائلة ثم غادرت المكان وأوصدت الباب وراءها ..

قال لنا:

- « أريد معرفة القصة كاملة .. كيف بدأت ومتى ؟ »

حكيت له ما أعرفه .. لم يتحرك أثناء سماع القصة لكن بمعجزة تحول وجهه البرونزى إلى صلب .. وقال عندما انتهيت :

۔ « مستر (تریلونی) کان یعرف ما یفعله وقد أعد لکل شیء عدته »

قلت :

- « ليس تمامًا .. هناك نقطة ضعف في خطته وإلا لما رقد أمامنا الآن .. »

سألته مس (تريلوني):

- « هل لديك تفسير لما حدث ؟ وما سبيه ؟ »

قال على القور:

- « لا .. لا أعرف لكنى أخمن .. صدقينى سافعل أى شىء بوسعى كى أساعدك ، لكنى فى هذه الحالة أواجه واجبًا أكبر »

- « أي واجب ؟ »

«! Land! » -

و الغلق فمه كأنه مصيدة من الصلب ..

ساد الصمت من جديد حتى قطعته مس (تريلوني) قائلة :

- « ما الشيء الملح الذي جئت من أجله وطلبت مقابلتي ما دمت لم تلق أبي ؟ »

ضرب المقعد الذي كان يستند إليه ، وصاح :

- « رباه ! لقد نسبت كل شيء .. رأيته فنسبت مهمتى .. لكنى عاجز الآن عن طلب معونته ورأيه ، بينما الوقت بفلت من بين أيدينا .. ليس بوسعى أن أخبرك كل شيء ، لكنى قد خسرت الكثير .. مهمتى التى استمرت ثلاثة أعوام كاتت ناجمة .. وجدت ما بحثت عنه وعدت به للوطن .. وجدت كنوزا عظيمة

القيمة ، ووصلت إلى لندن أمس .. لكن عندما صحوت هذا الصباح وجدت أننى سرقت .. سرقت بطريقة غامضة فما من أحد في لندن يعرف ما أحمله .. غرفتي كان لها باب واحد أحكمت غلقه .. غرفتي كانت في الطابق الخامس وما كان بوسع أحد دخولها من النافذة .. ويرغم هذا وجدت حقيبتي فارغة هذا الصباح .. ولت المصابيح التي ذهبت إلى مصر للتنقيب عنها .. بحثت .. وبالآن .. »

وبدا أنه موشك على الانهيار .. ثم أضاف :

« واحد من المصابيح من ذهب .. أخشس أن يدمره اللص
 لأنه لا يعرف قيمته .. أخشى أن يذيبه »

قالت مس (تريلوني) في ثقة أدهشتني :

- « لا تخف .. لن يدمرها أحد! »

_ « وكيف تعرفين ؟ »

- « لا أعرف كيف عرفت .. فقط أعرف ذلك ! كأنه يقين في دمي طيلة حياتي ! »

الفصل 7

العثور على المصابيح

بشكل غير رسمى أخيرت الرقيب (دو) ببعض قصة هذا المسافر، والسبب أن الرجل كان يرغب في إبقائها سراً .. ولذات السبب قال لي (دو) إن رأيه مجرد رأى عام الآله لو أردنا اتفاذ إجراءات رسمية فلايد من إبلاغ سكوتلانديارد.

وقد استجوب الرقيب المسافر ، فلم يعطه الأخير إلا أقل التفاصيل ببراعة لابد أنه تعلمها من بازارات الشرق ..

سأله الرقيب :

- « السوال هو .. هل من سرق هذه الأشياء يعرف قيمتها أم سيقوم بصهرها ؟ »

- « أى شخص له رأس على كتفيه سوف يعرف قيمة هذه الأشياء العالية .. »

س « إذن لنا أن نقترض أن من قام بهذا ليس مجرد خادمة فندق .. هذا شخص يعرف ما يريد .. لكنك سوف تندهش عندما تعرف السهولة التى تمت بها السرقة عندما نكشفها! »

قال (كوريك) في حرارة وعصبية:

- « اصغ هذا با صدیقی الطیب .. لیس هذاك شیء سهل فی هذه السرقة .. النوافذ كانت مغلقة والباب موصدًا بالمزلاج .. لم أغادر الغرفة لبلاً .. . وكان آخر ما قمت به قبل النوم هو التأكد من كنزی . لو أنك وجدت سرقة بسيطة فی هذا فأنت رجل بارع فعلاً .. رجل قادر علی إعادة ما سرق منی »

تقرر أن يقضى المستر (كوربك) بضعة أيام معنا ، وقضينا باقى اليوم نفحص محتويات البيت ، وقد اكتسبت القصة ضوءًا جديدًا بعد ما حكاه لنا مستر (كوربك) .. الآن فقط فهمت أى كنز يحويه هذا البيت .. وقد تناشرت فيه المومياوات وقطع النحت وأكثر من جعران .. في غرفة النوم .. في المكتب .. على الدرج ..

قالت لى (مارجريت) في سذاجة :

- « لن تصدق أننى لم أنظر قط لهذه الأثار باهتمام من قبل .. أخذتها كقضية مسلمة .. اليوم أشعر باهتمام عميق يشدنى لها .. ريما هو دم المستكشف اللذى أخذته من أبى قد يدأ يعلن عن نفسه .. »

هكذا قضينا اليوم نستكشف الأثار وقررنا أن نفحصها بشكل مسلسل دقيق .. لم تكن (مارجريت) بالسذاجة التي تعتقدها في نفسها .. إن العام الذي قضته مع أبيها جعلها تعرف الكثير عن هذه الكنوز ..

على أن أهم التوابيت كاتت تلك الثلاثة في غرفة مستر (تريلوني) . . . اثنان كانا من حجر أسود من الرخام الناري . . الثانث كان مختلفاً . . كان له لون العقيق اليماني البني المصفر . . وهنا وهناك بقع شبه شغافة . . وعلى التابوت آلاف التقوش الهيرو غليفية بلون أزرق غامق . . كان ذا منحنيات ناعمة جميلة ، وطوله حوالي عشر أقدام . .

- « لابد أن هذا التابوت مخصص لعملاق ! »

قالت:

ـ « أو لعملاقة ! »

ثم أضافت:

- « لم يرغب أبى قط فى الكلام عن هذا التابوت .. لقد شد التباهى من البداية .. سألته فقال إنه سيخبرنى بالقصة يوما ما ولسوف تكون قصة ممتعة .. لو عشت .. لو عشت ! شعرت بذعر لتكراره نفظة الموت وقررت ألا أسأله ثانية .. »

كان كلامها قد ألقى على اللغز ضوعين جديدين .. الأول هـ أن مستر (تريلونى) ربط بين موته وذلك الأثر .. الثانى هو أنه كان يتوقع شينًا بصدده لم يجرؤ على التصريح به حتى لابنته ..

جوار التابوت كاتت هناك منضدة رائعة الجمال عليها علبة تتركب من رقائق من الصخر البلورى ، وسط أحزمة من الذهب الأحمر .. ربما بدت العلبة من طراز عصرى لكن ما حوته كان العكس .. بداخلها كاتت وسادة من قماش ذهبى ترتكز عليها يد مومياء .. يد امرأة هى .. طويلة دقيقة فى حالة ممتازة كحالتها عندما أمسك بها المحنط منذ آلاف السنين ..

كان الجلد بلون العاج .. أما الملفت للنظر فهو أن يها سبعة أصابع .. أعلى المعصم مشرشر كأنما تم بترها ، وقد تم تلوين هذا الموضع بلون أحمر غامق .. كما كان بجوارها جعران من الزمرد ..

۔ « كانت هذه من أسرار أبى المهمة .. سألته عنها فوعد بأن يشرح لى كل شيء قيما بعد .. لو عاش ! »

كانت حجرتها من طراز حديث يختلف عن باقى أثاث البيت .. الواقع أن الرجل لم يشأ أن تنام ابنته فى جو الموت والمومياوات المخيم على البيت .. هناك وجدت ذلك الكومود العتيق من طراز (نابليون) .. مددت يدى أتحسس الدرج فسمعت صوتًا كأنه معن يضرب معننًا .. سألتها عن معنى هذا فقالت إنها لا تدرى ..

ـ « ريما هم الخدم يستعملون هذا الدرج .. لا أرى بأسا من فتحه . »

الحنينا على الدرج وفتحناه وألقينا نظرة .. كان قلبى يدق كالمطرقة .. خشينا أن نمس شيئًا .. لكننا استطعنا أن نرى المصابيح الموجودة في الدرج بوضوح تام! وللحظة خشينا أن نفكر في أي شيء ..

فى هذه اللحظة ظهر مستر (كوريك) مع المفتش على باب المخدع، فلما رآنا دخل من دون حذر، وهو يصيح:

- « لقد استرددت متاعى يا مس (تريلونى) .. كل شيء هنا ما عدا المصابيح طبعًا .. المصابيح التى » ثم توقفت عيناه على الدرج المفتوح ..

أطلق صيحة دهشة وسرور .. والحنى يتفحص هذه الأشياء .. راح يلهث وهو يحملها في يده مصباحًا مصباحًا كأنما هي حبيبته .. والصوت المنبعث منه كان أقرب لقط يقر ..

أطلق الرقيب تنهيدة عالية ، فنظرت له ..

رأيته يحدق في مس (تريلوني) التي كان ظهرها لنا ..

روايات عالمية .. جوهرة النجوم السبعة محمر والمحمر في المحمد المفصد المفتد المفت

الحاجة إلى المعرفة

قال الرقيب (دو) في هدوء، وصوته يخرق الصمت كأنه لحن نشار في معزوفة :

- « هل أنت و التي من أن هذه هي المصابيح التي سرقت منك ؟ » قال الرجل في ثقة :

- « بالتأكيد! لا يمكن أن توجد مصابيح كهذه في العالم كله! »

- « ومن أدراك أن هذه المصابيح ليست فريدة ؟ ريما هناك نسخة منها في المتحف المصرى أو كانت عند مستر (تريلوني) ؟ لا جديد تحت السَّمس كما تعرف .. ربما كانت هذه هي الأصلية والتي كانت عندك مزيفة .. هل لديك علامة تؤكد ؟ »

هنا ثار غضب مستر (كوربك) ونسى تحفظه وانفجر في حشد من الجمل غير المترابطة :

- « نسخ ؟ متحف بريطاتي ؟ كلام فارغ ! لقد ضممتها إلى صدرى ثلاثة أشهر في الصحراء وكنت أكلمها قبل النوم وحين اليقظة .. أمضيت ساعات أفحصها بعدسة مكبرة .. حفظت كل

نقش وكل حفر عليها .. (كا) تقف بين رع وأوزيريس في قارب الموتى حاملة عين النوم! هل رأيت هذا المشهد في أى مكان؟ »

تُم بدأ يهدأ ، فقال :

- « ارجو ان تغفر لى ثورتى .. »

قال الرقيب :

- «بالعكس .. أمّا أحب أن أرى الناس غاضبين من كلامى .. فقط عندما يغضب الناس تعرف الحقيقة .. نقد أعطيتنى تفاصيل عن هذه المصابيح فى الدقيقة الأخيرة تفوق كل ما قلته لى من قبل .. »

نظر مستر (كوريك) لى ، وسأل فى مرح :

- « كيف استرددتما هذه المصابيح ؟ »

قلت في ارتباك :

- « لم نستردها! »

- « كيف ؟ لقد كنتما تقفان تحملقان فيها .. »

- « هذا ما حدث فعلاً .. . وجدناها !! وأقترح أن نسأل الخدم لمعرفة كيف جاءت هنا . »

استجوینا الخدم واحدًا بعد الآخر عن شبیء وضعوه فی درج المخدع ، لكن لم تكن لدى أحدهم أدنى فكرة عما نتكلم عنه ..

على كل حال وضعنا المصابيح في خزانة لها مفتاحان .. مفتاح صار معى والآخر أخفيته في درج خاص بي ..

عندما انتهت هذه الأحداث وصل د . (ونشستر) ومعه صندوق فتحه أمامنا فوجدنا به مومياء قط .. كانت هذه هي التجرية التي أراد أن يجريها من قبل على القط (سيلفيو) ..

لقد تم استبدال هذه المومياء الحديثة بالمومياء الفرعونية ثم جنبنا (سيلفيو) ..

كتت المفاجأة هي أن القط لم بيد أدنى اهتمام بالمومياء الجديدة .. قال الطبيب في لهجة انتصار :

... « توقعت هذا! » ...

سألته مس (تريلوني):

_ « وما معناه ؟ »

لم نجد تفسيرًا ، لكن الرقيب كان رأيه أن الحادث تأفه .. لكن ما عنده لم ينته عند هذا الحد ..

لقد دق باب غرفتی فی المساء لیفضی لی بشکوکه .. المصابیح موجودة فی مکان تستطیع مس (تریلونی) الوصول له فی أی وقت .. لقد سمع نافذة تفتح فی الطابق الأرضی أمس .. مس (تريلوني) كانت موجودة في كل حوادث الاعتداء التي شهدناها من قبل .. إنها موجودة دائمًا في كل مرة ..

كنت أصغى له وأنا أشعر بدرجة عالية من التوجس والخوف .. كنت أعرف أننى غارق فى حيها الآن .. أردت أن أعبر عن شكوكى لكنى فى الوقت ذاته كنت أرفضها بقوة ..

كانت عينا المفتش المحنك مسلطتين على وجهى طينة الوقت .. بصعوبة قلت له :

- « ماذا تريد قوله ؟ »

قال:

- « أريد القول إن المصابيح لم تسرق على الإطلاق .. هذاك من جاء بها من الفندق إلى المنزل وتم تسليمها عن طريق نافذة في الطابق الأرضى ..! »

شعرت براحة كبرى .. ليس هذا هو الاستنتاج الذي أخشاه ..

- « ومن فعل هذا ؟ »
- « لا أستطيع أن أحكم .. ريما مستر (كوربك) نفسه .. »
- « إذن أنت تعتبر الرجل نصابًا كذابًا تعاون مع مس (تريلوني) على تلفيق هذه القصة لسبب أو آخر ؟ »

.. « تنك كلمات قاسية يا مستر (روس) .. لم أكن أحب أن أشك في مس (تريلوني) لكني متأكد مما أقوله بصدد مستر (كوريك) ... لا أحب بقاءه في البيت بكل ما فيه من كنوز .. المزية الوحيدة لهذا الوضع هو أنني سأتمكن من مراقبته .. وطبعًا لا داعي لأن أقول إن الموضع سر بيني وبينك »

الفصل 9

وادى الساحرة

أعطانى (كوربك) كتابًا من مكتبة مستر (تريلونى) عن التاريخ الفرعونى قال إنه سيساعدنى على فهم ما يحدث هذا، وقد وضع علامات على بعض الصفحات كى لا أضطر لقراءة الكتاب كله .. لذا قررت أن آخذه معى أثناء السهر، ووضعته على المنضدة جوار الأباجورة .. أملت الغطاء بحيث يسمح لى برؤية الغرفة والممرضة الساهرة معى ..

منذ الصفحة الأولى بدا الكتاب ذا أهمية .. فالغلاف يقول إنه طبع في أمستردام عام 1650 .. الكتابة بالهواندية وهناك من ترجمه للإنجليزية كلمة لكلمة بشكل حرفي جعل فهم المكتوب عسيرًا .. دعك من صعوبة تبين شكل الحروف العتيقة ، لكني مع الوقت بدأت أكتسب القدرة على تمييز المكتوب ..

كنت أقدراً ثم أرفع عينى لأتفحص الغرفة الغارقة في الظلام والصمت، ثم أعود إلى صفحات الكتاب، وكان لهذا أثره في (زغللة) عيني ..

كان مؤلف الكتاب يدعى (نيكولاس فان هيون) ، يقول إنه افتتن بمصر حتى أنه ذهب إليها وقضى أكثر عمره في استكشاف

معابدها وقبورها .. فما إن توغلت في الكتاب حتى رحت أرفع عينى من أن لآخر لأرى إن كانت الممرضة تحركت .. لقد بدأت أشعر بأن هناك شخصًا بقربي ..

واصلت القراءة عن مغامرة المؤلف في منطقة تقع شرقى

- « قَرِب المساء بلقا و النِّا يمتد شرقًا و غربًا .. كنت أرغب في عبوره لكن القلاحين رفضوا ذلك بإصرار لأثنا لن نتمكن من العبور أبدًا قبل الليل .. ولم يقدموا سبينًا لخوفهم .. في النهاية اعترفوا أن هذا وادى الساحرة حيث لا يمكن أن بييت أحد ليلته .. قَالُوا هَذَا وَلَمْ يُعْطُوا تَقَاصِيلَ أَكْثُر ..

« في الصياح تبددت مخاوفهم فحكوا أن ساحرًا أو ساحرة كان يعيش هذا منذ ملايين ملايين السنين _حسب كلامهم _ وقد دفن هذا .. وإذ عبرنا الوادى الحظت أنهم يتعمدون أن يسبقوني .. قالوا إن السبب أن دراع الساحرة طويلة ومن الخطر أن تكون آخر واحد في مجموعة ..

« في نهاية الطريق وجدت جدارًا صخريًّا امتلأ بالنقوش .. صممت على أن أستكشفه لكن الفلاحين كاتوا عصبيين جداً وخشيت أن أفقدهم .. بعد عيور الوادى قابلت شيخًا بدويًا يدعمي (أبو صم) وهو من البدو الذين لا يؤمنون بالخرافات مثل

المصريين .. لذا صممت على أن أعود الستكشاف هذا الجدار مع رجاله ..

« فشلت كل جهودى لتسلق الصخرة الأنها ملساء تمامًا .. كما كان من المستحيل غزوها من أعلى ؛ لذا قررت أن أتدلى بالحبال فوقها بحثًا عن فتحة مقبرة اعتقدت في وجودها ..

« بالفعل وجدت فتحة تم سدها بحجر كبير عليه نقوش هيرو غليفية .. وقد تمكنت من تحطيمها باستعمال ما معى من أدوات .. هكذا وجدت نفسى داخل قير .. قير لم يمس ، فيه ممر يقود لغرفة المومياء ..

« لحق بى الشيخ العربى ورجلان ، وتعاونوا على رفع غطاء التابوت الذى وجدناه .. داخل التابوت كانت مومياء امرأة ملفوفة بالنساش وقد قدرت أنها من مرتبة عالية .. فوق صدرها كانت يد غير ملفوفة بالأربطة .. وهو وضع غريب غير معتاد .. كان لون الذراع كالعاج والأظفار سليمة كأن المومياء دفنت ليلة أمس .. كانت ليئة تتحرك ..

« الأغرب أن تلك اليد كانت ذات سبعة أصابع .. شعرت بقشعريرة إذ ألمس هذه اليد التي ظلت هنا آلاف السنين .. وتحت اليد كأنما تحرسها كانت ياقونة كبيرة .. ياقونة مذهلة

فى حجمها وألواتها .. الأغرب أن الضوء كان ينبعث منها من سبعة نجوم .. كأنها محبوسة بداخلها .

« كانت هناك أوعية كانوبية مما تحفظ فيها أحسّاء المومياء ، وقد رأينا بعضها فأصر الرجال على إفراغها لأنهم حسبوا ما فيها كنزا آخر ، لكن خاب سعيهم لأنها كانت ملينة بالزيت الذى سكبوا أكثره على الأرض ..

« فجأة انتابنى الذعر وقررت أن أفر الأن من المقبرة ، لأننى كنت فى الصحراء مع رجال غرباء ، ولأننى فى قبر مجهول على ارتفاع مائة قدم حيث نن يعرف أحد عنى أى شىء لو حدث لى مكروه ..

« غادرت المقبرة مع الشيخ على حين تأخر الرجال لسبب الا أدريه .. بعد قليل لحقوا بنا فتعثرت قدم أحدهم وسقط من أعلى ومات على الفور ..

« أغلقت المقبرة بعناية على أمل أن أرجع لها يومًا ما فى ظروف أفضل .. وفى الخارج رحبت لأول مرة بالشمس الحارقة التى بدت مخاوف وظلام ورطوبة القبر ، وأردت أن أعود لأسترد جثة المسكين الذى هلك ، لكن الشبيخ أرسل اثنين من رجاله للقيام بهذه المهمة ..

« فى المساء أقمنا معسكرا .. لحق بنا أحد الرجلين ليخيرنا أن أسد صحراء قد فتك بصاحبه .. وأنه دفن القتيل فى مكان لا تعبث به الضباع ولا بنات آوى .

« نكنى لاحظت أنه يعرض على رفاقه شيئا ينظرون له بإعجاب وإكبار .. دنوت منهم أكثر فعرفت أن هذا الشيء هو يد المومياء التي وجدناها .. لقد وجدها فوق جئة صاحبه الذي سقط من فوق المرتفع .. لابد أن القتيل سرقها خلسة وأنا مشغول مع الشيخ .. من المؤكد أنها لم تجلب له الحظ الحسن ..

« قضيت ليلتى مؤرقًا أخشى الغدر .. فهؤلاء القوم يمكن أن يضعونى تحت رحمتهم فى أية لحظة .. خبأت الياقوتة فى يدى كى أتمكن من النوم .. وفى النهاية غلبنى النعاس ..

« صحوت على شمس الصباح فجلست ونظرت حولى .. كان المعسكر خاليًا والنار قد خمدت .. لم يعد من أحد حولى إلا ذلك الشيخ العربى .. كان راقدًا على ظهره ميتًا وجهه شبه أسود وعيناه تحدقان في السماء ..

من الجلى أنه خنق لأن هناك علامات أصابع حمر على عنقه .. بالتحديد سبعة أصابع .. من الواضح أن السحر واللعنات موجودة حتى في هذه الصحراء المفتوحة ..

« سقطت الباقوتة من يدى التي أطبقت عليها طيلة الليل ، فوق فم الجئة .. هذا خرجت دفقة دم من فم الرجل حتى بدا أن الياقوتة ستضيع .. ووجدت في يده خنجرًا فعرفت أنه كان موشكًا على الفتك بي أثناء نومي لولا أن أنقذتني معجزة ما ..

« استعدت الياقوتة ملوثة بالدم وفررت من هذا المكان الرهيب ، ومشيت وحدى في الصحراء حتى وجدت بعون الله قافلة من الأعراب تعسكر جوار بئر .. وقد استرحت لديهم ..

« لا أعرف ما صار بصدد يد المومياء ولا من أخذوها .. لابد أن قبيلة صحراوية ما تستعملها كتعويدة للقوة.

« فيما بعد فحصت الياقوتة وحاولت فهم ما نقش عليها .. وقد كان ما رسع عليها هو ... »

كنت منهمكًا في القراءة ، لكن التوتر جعلني أشعر أكثر من مرة برؤية ظل كبير كأنه ليد فوق الصفحات .. ثم عرفت أنه ظل الغطاء المحيط بالمصياح .. لكن لا عجب في هذا ، فلو لم أكن مخطنًا فبإن ذات البيد ائتي وصفها (فيان هوين) موجودة معى الآن في ذات الحجرة ..

تأكدت من أن الممرضة متيقظة ، فمما يريح النفس أن تعرف أن هناك شخصنا حيًّا بقربك أثناء قراءة هذه القصص .. فجأة رأيت يدًا حقيقية فوق صفحات الكتاب .. هذه المسرة لا شك في هذا .. يد أعرفها وأحببتها .. نعم .. لقد أحببت يد مس (تريلونسي) حقًا ، وكاتت الآن تقف جواري .. أغلقت الكتاب في عجلة ، فقالت :

- « جنت كى أبدأ سهرتى .. حسبتك قد رحت فى غيبوبة أنت الآخر .. »

قلت وأنا أدارى الكتاب :

- « لا مشكلة .. هذا كتاب استعرته من مكتبة أبيك وسوف أعيده .. أعرف رغبته في أن يظل كل شيء كما هو .. »

وطنبت منها الإذن وهرعت لحجرتي كي أخفي الكتاب هناك ..

ذهبت الممرضة لتخلد للنوم فجلست وحدى مع مسس (تريلونى) .. لم أكن بحاجة إلى كتاب في وجودها .. وهذه المرة لم نتكلم قط عن المومياوات ولا البدو ولا الكهوف .. أعرف يقينًا أن يدها نيست ذات سبعة أصابع والسبب أنها تستقر الآن في يدى ..

* * *

فى الصباح قال د . (ونشستر) إنه ذاهب إلى (إيسوتش) وطلب منى الكتاب ليطالعه فى القطار وهو ذاهب إلى هناك .

صعدت الغرفتى الأحضره لكنى لم أجده فى أى مكان .. أنا متأكد من أننى تركته على المنضدة الصغيرة هناك .. هذا غريب .. لم يكن منظر الكتاب ليجذب انتباه أى خادم لسرقته .. هكذا عدت الأخير الآخرين باختفائه ..

قال مستر (كوريك) عندما عرف القصة :

- « على كل حال لا تقلق .. لا يوجد في الكتاب ما يثير الاهتمام بعد هذا ، ولمدة قرنين لم يحل أحد لغز هذه الياقوتة .. لكن الكتاب يلقى علينا أسنلة مهمة ، وهنذه الأسئلة هي التي حفزت أمثال (تريلوني) وأنا على محاولة حلها .. والتقينا عند هذه النقطة ، فهو حجة في اللغات الشرقية ، أما أنا فأفضل منه في لغات الشمال .. ذهبت إلى أمستردام وبذلت جهذا كبيرًا في البحث عن أية كنوز تركها ذلك المستكشف الهولندى .. في متجر قديم وجدت تلك الباقوتة ذات النجوم السبعة وعنيها نقوش هير غليفيــة .. لم يكن صاحب المتجر في عالمه الناعس يعرف أي شبيء عن أهمية هذه التحفة إلا أنها حجر ثمين ، وكانت جيوبي ملينة لأننى أشترى للمستر (تريلوني) الذي تعرف بالتأكيد كم هو ثرى .. هكذا ابتعت الياقوتة وعدت إلى لندن وقلبى مفعم بالحماس والسرور .. وضعنا الجوهرة في خزانة مستر (تريلوني) والطلقنا تستكشف بعد ما تأكدنا من صدق القصة في الكتاب .. »

الفصل 10

قبسر ملكة

« فى هذا الوقت كانت تورة (عرابى) قد انتهت وصارت مصر مكانًا مأمونًا للمسافرين الإنجنيز .. هكذا سافرنا إلى هناك ، ولم يكن مستر (تريلونى) ممن يخافون حتى بدأت أعتبر نفسى جبانًا بالمقارنة به ..

« وجد مجموعة من الأعراب ؛ منهم واحد عرفنا أن بوسعنا أن نثق به .. أو على الأقل نشك فيه بقدر أقل من الباقين " .. و وحصلنا على موافقة السلطات الموالية للبريطانيين ، وإن احتجنا للكثير من الرشوة .. ثم بدأتا رحلتنا في الصحراء ..

بدأنا البحث فى أسوان إلى أن وجدنا واديا يشبه هذا الذى وصفه (فان هيون) .. وجدنا ذلك الجرف الصخرى ، لكن الأسرار التى حيرت (فان هوين) لم تعد مستغلقة علينا اليوم .. استطعنا قراءة ما كتبه كهنة طيبة منذ خمسين قرنا .. كهنة معادون لو كان لى أن أقول هذا .. فقد كانت الكلمات تقول :

 ^(*) اعتاد القارئ على كل حال عنصرية (ستوكر) وكراهيته للأفارقة والعرب ..
 وقد قرأنا من هذا الكثير في (عرين الدودة البيضاء)، وقلنا إنه كتب قصته في دروة عصر الإمبراطورية البريطانية ..

، هاهنا تأتى الألهة من دون دعاء .. فقد أهانهم الذي لا اسم لــه ولسوف يظل وحيدًا للأبد .. لا تدنُ وإلا صعقك انتقامهم .. ،

لم يعد أحد يقدر على قراءة المكتوب ، لكن صدى التهديد ظل حيًا عبر القرون ، فلم يجسر واحد من الأهلى على الدنو من هذا القبر .. ولم نجسر على ترجمة المكتوب للقادمين معنا ، فهم وإن كانوا لا يؤمنون بتلك الآلهة التي يحذرنا الكهنة منها ، فهم مؤمنون بالخرافات كثيرو التطير .. ومن السهن أن يتخلوا عن المهمة ويفرون ..

صنعنا درجات من الخشب تعتلى الصخرة ، وصعدنا إلى حيث وجدنا الصخرة التى تسد الكهف موضوعة بشكل أخرق وإن أبقاها وزنها حيث هى .. اضطررنا لدفعها للداخل كى نتمكن من الدخول ..

هكذا نزلت القبر أنا ومستر (تريلوني) ومعنا مصابيح عدة رحنا نثبتها ونحن نتوغل .. كان هذا من أجمل ما رأته أعيننا من قبور .. لابد أنه أعد في حياة ساكنة وبأوامره ..

وعلى القطعة التى نطلق عليها اسم (البلاطة التذكارية) وجدنا نقوشا بالهيروغليفية تقول:

- « تبرا .. ملكة مصر وابنة (أتنيف) منك الشمال والجنوب .. »

ثم راحت الكتابة تحكى قصة ملكها .. كان تاجا الشمال والجنوب (الهيجت والدشر) في قبر ملكة مصرية وهتتذا شيء غير معتاد .. كان هناك عرف في مصر القديمة أن هذا التاج يلبسه ملك فقط .. لك أن تتصور ذهولنا وسط كل هذه العظمة .. خاصة أننا لسنا أول بشريين نرى هذه الأشياء ، لكننا أول بشريين ندرك معناها منذ خمسة آلاف سنة ..

كان سقف المقبرة منقوشا بكثافة وكل النقوش بلون أخضر مزرق ، وقد نزل (تريلوني) أولاً .. بالداخل وجدنا تابوتا من حجر أصفر هو الذي رأيته أنت في غرفة مستر (تريلوني) .. كما وصفه (فان هوين) بالضبط .. بالطبع كان المشهد أقل إثارة مما وجده (فان هوين) لكن كان هناك مشهد أشار رعبنا ولم يره هذا الأخير .. فقى نهاية ثراع الملكة _ حيث بتر الساعد _ كان هناك دم جاف !!

كأنها نزفت حتى الموت ! وقد سال الدم وأغرق اللفافات كأنه الصدأ ..

هنا كان الدليل على صدق الراوى .. بالتالى لم أعد أشك فى باقى قصته .. مثل الأصابع السبعة على حنجرة الشيخ ..

الآن لن أثقل عليك بتفاصيل لا تهم سوى الأكاديميين .. سأحكى لك ما يهمك فقط .. كانت الملكة (تيرا) هى الحادية عشرة في سلالة ملوك من طبية تواجدت بين القرن التاسع والعشرين والخامس والعشرين قبل الميلاد .. كانت الابنة الوحيدة لأبيها (أنتيف) .. مات أبوها في صغرها فأغرى هذا

الكهنة بأن ينفذوا مؤامرتهم للاستيلاء على الحكم .. لكن الملك كان قد تحسب لهذا ؛ لذا ضمن لابنته ولاء الجيش ، وعلمها علم الكهان وسحرهم ، بحيث نشأت الفتاة بين النصوص وأحبت الفنون .. من المدهش أن تعرف أن جزءًا كبيرًا من النقوش التى رأيناها صنعتها بنفسها ..

لقد درست السحر الأسود وصار بوسعها أن تسيطر على العقل وقدرات الإرادة والنوم واليقظة .. وقد جعلت الكهنة يضعونها في تابوت وينزلونها القبر لمدة شهر ، ثم عادت بعد هذا لتثبت أنها أقوى من الموت ..

فى كل جزء من المقبرة توجد رسوم تمثل كوكبة نجوم المحراث . يبدو أنها بشكل ما كانت تربط نفسها بهذه الكوكبة ..

كان الكهنة ينوون محو اسمها ، وهذا شيء خطير لو كنت مصريًا قديمًا لأنه يحرمك نهائيًا من العالم الآخر .. وكاتت هي تعرف هذا ؛ لذا قررت أن تبعث ثانية بعد زمن بعيد في أرض شمالية أكثر .. تحت كوكبة النجوم التي حكمت ميلادها .. حرصت على أن تترك يدها غير ملفوفة وفيها الجوهرة ، بحيث يمكنها الحركة لو شعرت بهواء طلق .. كما فهمنا فإنها قررت أن تتحول إلى شكل نجمي وتتجمع جزءًا بجزء حتى تصير هي من جديد ..

عند قدمیها فی انتابوت کان صندوق حجری ذو سبعة جوانب هو الذی رأیته فی غرفة مستر (تریاونی) ..

نقد ظلننا في وادى الساهرة أيامًا حتى نسخنا كل ما وجدناه على الجدران .. وعندما رحلنا أخذنا عدة أشياء من بينها تابوت المومياء ذاته .. كانت عملية النقل صعبة ، وكان الخطر دائمًا خاصة في الليل من العصابات وهؤلاء البدو المرافقين لنا ..

فى الليل داهمتنا عاصفة سموم من تلك العواصف العنيفة التى تهاجم الناس فى الصحراء .. هرب البعض بينما حاولنا أن نتماسك ونصمد ..

فى الصباح جمعنا حاجباتنا .. وجدنا التابوت الذى كانت فيه المومياء لكن لم نجدها .. بحثنا .. حفرنا الرمال بلا جدوى .. لكن فى النيل نهض (تريلونى) وهمس فى أذنى :

- « سنعود إلى المقبرة ! لا تسأل عن السبب حتى لا تسبب الشبكوك .. فقط نفذ ما أقول »

ئم همس :

- « سنجد المومياء هناك ! تأكد من هذا »

هكذا قررنا العودة ولم يرق هذا للعرب وحدثت احتكاكات كثيرة .. من شم وجدت ومستر (تريلوني) أننا مرغمان على العودة وحدنا إلى الوادى وإن وعد الشيخ بأن ينتظرنا في المعسكر ثلاثة أيام ..

بدا واضحًا أن هناك من دخل المقبرة أثناء غيابنا ، فقد كان الحبل بتدلى داخل القبر من الفتحة العلوية ! تبادلنا النظرات ولم نتكلم ..

نزلنا إلى المقبرة .. هنا خطر لى أن هذه مصيدة محكمة .. لو أن أحدهم قطع الحبل لدفننا هنا حيين ، وكانت الفكرة مرعبة لكن وقت عمل شيء قد تأخر ..

دخلنا قاعة الدفن ، وكانت خاوية موحشة بسبب غياب التابوت العظيم .. ما جعلها موحشة أكثر هو مومياء الملكة التى وجدناها ملقاة على الأرض ! وجوار الأشلاء كان ثلاثة من العرب الذين تركونا .. كانوا موتى اسودت وجوههم وتلطخت ثيابهم بالدم الذى نزف من أفواههم وأنوقهم .. وعلى حلق كل ملهم أثر يد ذات سبعة أصابع ..

صرخنا وتماسكنا .. لأن ما هو أكثر شناعة كان تلك اليد التى استقرت على صدر المومياء .. يد لها لون العاج ولها سبعة أصابع!

الفصــل 1 1 النهوض من السُّبات

لما استعدنا روعنا لم نضيع أى وقت فى نقل المومياء .. نقلناها خارج المقبرة وعدنا إلى معسكرنا حيث كان ينتظرنا مرافقونا .. لدهشتنا وجدناهم موشعكين على الرحيل . سائنا الشيخ فقال إنه أنهى المطلوب منه فى الاتفاق وأن ثلاثة أيام قد مرت .. حسبته كاذبا يبرر رغبته فى تركنا ..

وصلنا القاهرة وهناك تذكرنا أن تاريخ دخولنا المقبرة الشاتى كان 3 أكتوبر 1884 .. لن أنسى التاريخ لسبب معين . لقد مرت علينا في المقبرة ثلاثة أيام كاملة ونحن نحدق في المومياء وأشلاء اللصوص !

من القاهرة قصدنا الإسكندرية حيث كان علينا أن نركب سفينة الى مارسىليا .. ومن هناك بالقطار إلى لندن .. لكن كانت تنظرنا في الإسكندرية برقية تخبرنا أن مس (تريلوني) ماتت وهي تضع طفلة .. هي (مارجريت) ...

هكذا انفصل عنى مستر (تريلونى) ليسرع إلى الوطن ، ولحقت أنا به حاملاً المتاع والمومياء .. لقد شاب شعر الرجل ، ومنذ تلقى البرقية لم أره يضحك مرة واحدة .. كانت علاقته بابنته (مارجريت) مركبة تجمع بين الحب الذى يبلغ درجة العبادة ، والشعور بأنها سبب موت أمها .. الشيء الثاني الذى أخفاه لكنه أعلن عنه في لحظة معينة هو :

- « إنها لا تشبه أمها .. تشبه صور تلك الملكة (تيرا)! »

ثم أرسل الطفلة لتتربى بعيدًا ، ولم أرها مرة أخرى قط حتى هذا اليوم الذي جئت فيه للبيت ..

قرر أن يغرق همومه في العمل ، وقد قضى وقته في دراسة ما حصل عليه وفي تنسيقه ..

كانت خلاصة دراسات (تريلونى) تقول إن سر الياقوتة لن يتضح إلا عندما توضع فى وضع خاص وسط ما يماثل نجوم كوكبة المحراث .. أى أنه يجب أن تحيط بها سبعة مصادر ضوئية تعمل عمل النجوم .. وقد جرينا هذا بعدة مصابيح بلا جدوى ، من ثم فكر (تريئونى) فى أن هناك نوعًا من المصابيح الصطنعتها الملكة (تيرا) تقوم بهذه المهمة بالذات ..

هكذا عدت إلى مصر وإلى المقبرة من جديد بحثًا عن تلك المصابيح الغامضة ، وكان هناك سرداب خفى لم نفطن له فى المرة الأولى ، نكنى وجدت جئة نص حاول فتحه ومات .. رحت أنقب أعوامًا ، وفى النهاية وجدت المصابيح عند تاجر عاديات ..

كلها تحمل شعار الرب (هاتور) ، وقد اضطررت لشراء أسياء كثيرة من ذلك التاجر لأخفى اهتمامى الخاص بهذه الأشياء ، وعدت بها ملهوفًا إلى لندن بعد غياب ثلاثة أعوام عن الوطن لأجد الوضع كما تراه ..

قال مستر (كوربك) وهو ينهى قصته :

- « أنت الآن تعرف ما أعرفه عن القصة ، ولك أن تحدد القدر الذي يمكن أن تعرفه مس (تريلوني) .. »

هذا سمعنا صوت مس (تريلوني) يقول :

- « عم تتكلمان ؟ وما هو ذلك السر الذي تناقشان معرفتي له ؟ »

* * *

عجزت عن الكلام فقالت :

ـ « لا تتعب نفسك .. لا أود سماع أى شسىء قبل أن يشمفى أبى .. »

ثم أعلنت أنها ستخرج إلى الحديقة قليلاً كمى تنتعش من جو البيت المسموم ..

جلست وحدى فى غرفة المريض وقد انصرفت الممرضة من أجل بعض شأنها ، ورحت أتأمل فى كل ما فات وما قاله لى مستر (كوربك) .. هنا سمعت صوتًا غريبًا .. صوتًا لا معنى له لكنه بدا كلمن عذب في أذنى ..

the rung to the

لقد كان الرجل المريض يتكلم!

- « من أنت ؟ ماذا تعمل هذا ؟ »

لم يتخيل أحدنا أن يفيق الرجل ويسيطر على حواسه بهذه السهولة !

رددت بطريقة شبه آلية :

ـ « اسمى (روس) .. وأنا مكلف بالعناية بك .. »

- « تعنى بى ؟ لماذا تعنى بى ؟ »

ثم استقرت عيناه على الضمادة على معصمه فالتمعتا .. شم صار أقل عدوانية ، وقال :

- « هل أنت طبيب ؟ »

« · · ¥ » -

وابتسمت .. هذا سأل وقد استعاد دكتاتوريته :

- « لست طبيبًا ؟ إذن ما الذي تفعله هذا ؟ »

قلت في هدوء :

ـ « أنا محام لكن ليست هذه صفتى هنا .. لقد طلبتنى ابنتك عندما حسبتك قد قتلت .. بعد هذا اعتبرتنى صديقًا وطلبت منى العناية بك .. »

لم يكن بالرجل كثير الكلام ، وقد أدركت أنه قبل وجودى بسرعة .. ربما كانت لديه أسبابه ..

_ « هل حسبتم ذلك أمس ؟ »

_ « بل منذ أربعة أيام ..! »

بدا عليه الذهول ، ثم قال لي :

- « أغلق الباب .. لا أربيد أن أقابل أحدًا أو أكثم أحدًا قبل أن أعرف منك بالتقصيل ما حدث .. »

اتجهت لغلق الباب وأنا أشعر بالراحة .. كل واحد في هذا البيت يعاملني بشكل استثنائي ..

- « هلم » - »

هكذا رحت أحكى له قصتى ، وبالطبع لم أحك شيئًا عن حبى لابنته التى صار اسمها مس (تربلونى) لا (مارجريت) الآن ، ولا قصة (كوربك) التى لم أقل عنها سوى إن الرجل أضاع بعض المصابيح ووجدها في البيت .. كل هذا وهو يرمقنى بنظراته الفاحصة للروح طيلة الوقت .. وتذكرت أن أصدقائى

كانوا يصفونني بالقوة .. يجب ألا أضعف أمام هذا الرجل .. إننى أواجه الآن لعظة صعبة بعق ..

في النهاية قال لي بابتسامة مطمئنة :

- « (مالكولم روس) .. سمعت عنك الكثير كجنتلمسان شجاع وشریف .. یسرنی أن ابنتی لها صدیق .. »

هنا تواثب قلبى ، فقد ربحت أول خطوة فى الفوز بأبى (مارجريت)..

وفهمت من الكلام أنه سنر لمعرفة أن ابنته كانت خاتفة جزعة عليه .. لقد كان يحب أمها حقًا ، وحبه لها هو حب لابنة زوجته أكثر مما هو حب لابنته ..

بدأ جو من (الحموة) يولد وبيعث الأمل في قلبى .. للحظات شعرت بأنه يكلمني كروج ابنته فعلاً .. وعندما طلب منى أن أستدعى له (كوريك) حالاً وألا أبلغ ابنته على القور حتى لا تصدم، هرعت إلى الباب .. هذا استوقفني صوته يناديني :

- « مستر (روس) »

توقفت وقد تضايقت الأنه عاد نصيغة (مستر) الرسمية بعد ما نادائى (مالكولم) عدة مرات .. عدت لمه فقال لى : - « أَفْهِم مِن كُلُ هَذَا الحماس الذي تتحدث به عن ابنتي أنك تنوى طلب يدها منى في وقت قريب ؟ »

- « بالقطع! كانت هذه نيتى .. طبعًا بعد فترة مناسبة معترمة .. لقد افتربت منها فى الفترة الأخيرة أكثر مما كنت أحلم به لكنى أوكد لك بشرفى أننى - من ناحية ابنتك على الأقل - ما زلت مجرد صديق ، ولم أفاتحها فى أى شىء بهذا الصدد .. إن الظروف لم تكن تسمح على كل حال .. »

- « إذن أطلب منك ألا تقتح الموضوع معها ، لأن الوقت ضيق وأنا بحاجة إلى التفكير في مواضيع أخرى . »

- « أعدك بهذا يا سيدى . »

خرجت وأخبرت (كوربك) بأن مستر (تريلونى) قد شفى .. راح يرقص كالمجنون .. أما (مارجريت) فجلست على أقرب مقعد وراحت تبكى .. أخبرت الرقيب (دو) فسأللى على الفور:

- « ما هى قصت عن الاعتداء الأول عليه ؟ لقد كان فى غيبوبة عندما وقع الاعتداء الثانى .. »

كنت قد نسبت كل شيء عن الاعتداء الأول .. لم أسأل الأب عنه ، لكن الغريزة المهنية لدى الرجل كاتت قوية فعلاً .. وكان رأيه إن فرحة عودة الرجل للوعى سوف تنسينا جميعًا البحث عن تفسير منطقى لما حدث ..

نادى الأب (مارجريت) فهرعت إلى حجرته غير مصدقة .. كان آخر ما رأيته هو منظرها بين ذراعى أبيها ، ثم انغلق الباب عليهما ..

الفصل 12 الوحمة

كنت غارفًا فى خواطرى بصدد هذين المخلوقين القويين اللذين لم يجدا الفرصة قط ليتقاربا .. كان كل منهما بحاجة إلى أن يشعر باهتمام الآخر ، عندما انفتح الباب وناداتى مستر (تريلونى) بلهجة آمرة :

- « تعال يا مستر (بروس) .. »

نهضت متوجسًا من هذه اللهجة الرسمية ، فأغلق الباب خلفى وقال لابنته :

« هذا الرجل عرف الكثير جدًا عن الموضوع فلم يعد أمامنا
 إلا أن نتوقف هذا ونطلب منه أن يرحل ، أو أن تريه ساعدك .. »

فی تردد کشفت (مارجریت) عن ساعدها وقریته مئی .. هنا أجفلت مما رأیت .. فعلی معصمها کان خط أحمر متعرج تتدلی منه نقط حمر کأنها قطرات دم!

الغريب أنها بدت فخورًا برغم ما جبلت عليه من نكران الذات .. برغم النار المتقدة في عينيها والمسلطة على روحى .. كانت تفيض كبرياء .. كبرياء ملكة من عصور غابرة ولدت كي تكون الأولى والأعظم ..

سألنى أبوها :

- « ماذا تراه ؟ »

لم أرد بكلمات .. فقط أمسكت بيد (مارجريت) ولثمت معصمها .. لمحت شبح ابتسامة على شفتيها كأنها تحلم ..

قال الأب :

_ « الآن هات لى مفتاح الخزانة كى ألقى نظرة على تلك المصابيح .. »

هكذا هرعت إنى (شانسرى نين) لأجلب له المفاتيح ..

تناولنا العشاء مع د . (ونشستر) ومستر (كوريك) وكان عشاء مرخا بطبيعة الحال .. وبعده قال لى الأب :

- « أرى أن تمضى لميلتك في بيتك .. فأنا بحاجة الهدوء والحديث مع ابنتي .. غذا أخبرك بالمزيد .. »

كنت أشعر بضيق لترك البيت بعد تلك الأيام لكنى فهمت إرادته واحترمتها ..

ـ « تعال مبكرًا في أي وقت تريد .. لو أردت تناول الإفطار معنا فلتأت .. » ولم أنم تلك الليلة .. السعادة على جانب من فراشى والقلق على الجانب الآخر .. وجاء الفجر مسرعًا مندفعًا .. فهرعت إلى دار (مارجريت) لأتناول الإفطار مع الأسرة ..

قال الأب نما فرغ من الإفطار:

- « أنا راغب فى إجراء تجربة علمية خطيرة أعتقد أنها ستضيف الكثير لفهمنا للكون وللبشرية ، لكنى لست طليق اليد فى وجود ابنتى .. أشعر أن هناك خطرًا لا بأس به عليها .. »

نهضت (مارجريت) واحتضنت أباها ، وقالت :

- « أبى .. إن أمى لم تطلب منك البقاء جوارها حينما قمت بتلك الرحلة الخطرة لمصر ، خاصة والبلاد كاتت في حرب .. لقد تركتك تذهب كما أردت برغم خوفها عنيك .. والدليل هو هذا »

ومدت معصمها كي نرى ذلك الخط الشبيه بالندبة ، وقالت :

 - « ابنة أمها ستفعل ما كانت أمها ستفعل .. معًا سوف نجتاز هذا الخطر أو معًا سوف نفشل .. »

شعرت بأتها ملكة أكثر من أى وقت مضى، وقد نهضت وأمسكت بيدها، وقلت :

- « مستر (تریلونی) .. أنا وابنتك شخص واحد فی هذا الموضوع ،، » بعد قلیل جاء مستر (کوربك) ود . (ونشستر) .. بدا سن ملامحهما أنهما مقبلان على أسر خطير بحق .. واجتمعنا فى غرفة المكتب حول مستر (تريلونى) الذى نظر للطبيب ، وقال :

« أنت الآن تعرف من مستر (كوريك) قدر ما نعرف ، فهل
 أنت مستعد لخوض هذه التجرية ؟ »

قال الطبيب:

- « أنا مهتم بشدة بهذه القصة الغامضة .. وأنا رجل علم مهتم بالظواهر الغريبة ، كما أننى وحيد بلا أسرة .. يمكنك الاعتماد على »

قال مستر (تريلوني):

- « التجربة التى نحن بصددها هى معرفة ما إذا كان هناك شيء من الصواب فى السحر القديم .. لا توجد ظروف أفضل من هذه للاختبار .. عن نفسى أنا مؤمن بأن هناك حقيقة فى هذا .. بعد كل شيء ليست التوراة كتابًا خرافيًا ، وهي تتحدث عن أن الشمس توقفت فى كبد السماء بأمر رجل ، وأن حمارًا تكلم .. هذه الملكة (تيرا) ظلت مجهولة بالنسبة لكل من كتب عن التاريخ الفرعوني ، لكنها كانت ساحرة .. وما دامت ساحرة فإن لها شيطانًا Familiar بالتأكيد .. فهل فكر أحدكم فى شيطانها ؟ »

هنا هنف الطبيب :

- « القط! مومياء القط! »

ابتسم مستر (تريلوني) ، وقال :

- « نعم ،، كل شيء يؤكد أن شيطانها كان القط الذي تم تحنيطه ودفنه معها .. ليس في قبرها بل في ذات التابوت معها .. هو ذات القط الذي مزق معصمي .. »

هنفت (مارجريت):

- « إذن (سيلفيو) المسكين برىء .. حمدًا لله! »

- « واضح أن هذه المرأة كانت تتمتع بحدس خارق للعادة .. لابد أنها نظرت إلى الشمال وفتنتها نجوم كوكبة المحراث السبعة .. هكذا ولدت جوهرة النجوم السبعة التي اعتبرتها طلسم حياتها .. وقم سبعة كان الرقم السحرى في حياتها ولا غرو .. سسيعة أصابع في يدها وسبعة في قدمها .. لقد ولدت مع فيضان النيل في الشهر السابع من السئة . وكانت ربتها هي (هاتور) التي جمعت المكر والحكمة .. لمو طبقنا النقويم الميلادي فالشهر السابع يبدأ عندما يكون نصل المحراث فوق طيبة .. تذكروا أن الفراعنة بلغوا مبلغا يفوق علمنا في علوم عدة ، ومنها الفلك الفراعنة بلغوا مبلغا يفوق علمنا في علوم عدة ، ومنها الفلك والصوتيات المذهلة في معيد الكرنك .. هنا نفحص الصندوق الذي وجدناه في المقبرة بين قدميها والذي له سبعة جوانب ،

والذي أعتقد أنيه صنيع من نيزك سيقط يوم مولدها .. هذا الصندوق غير قابل للفتح لأنه مغلق من الداخل ، فكيف انغلق ؟ وماذا يحويه ؟ أعتقد أنيه يحوى أسرارا عظمى .. ربما هي أسرار عرفها الفراعنة وتمت بصلة لسيطرتهم على الأعشاب .. ربما عرفوا وصفات سحرية لا نعرفها ، ولها قدرة سحرية على التنويم .. تذكروا أنني نمت ثلاثة أيام كاملة ومن قبل مرت علينا ثلاثة أيام في المقبرة دون أن نشعر ..

« كانت الملكة تعد كل شيء لعودتها للحياة .. وعلى عكس العقيدة الدينية وقتها ، كانت تأمل في أن تعود بلحمها ودمها .. وهو ما أثار غيظ الكهنة .. لاحظوا أن أوعيتها الكانوبية خالية .. أعتقد أن أحشاءها لم تنزع قط ، ومخها لم يتم تفريغه كما هي العادة ..

« لماذا تركت الممر الذي يقود للمقبرة خاليًا مع أن العادة جرت على أن يتم ملؤه بالحصى ؟ لأنها كانت تأمل أن تغادر القبر في صورة امرأة جديدة وأرادت أن يكون الطريق مفتوحًا .. لنفس السبب وضعت السلسلة التي وصفها (فان هوين) لتتمكن من تسلق المقبرة إلى أعلى الجرف الصخرى .. »

الفصل 13

غرض الملكة (تيرا)

- « الآن ماذا عن الجوهرة ؟ هناك كلمات معينة عند المصريين قيل إنها كلمات سرية أو (حيكاو) ، قادرة على استدعاء أرباب العالم السفلى والعلوى .. إن جوهرة النجوم السبعة منقوشة بالهيرو غليفية في موضعين وعليها تلك (الحيكاو) .. ولكن انتظروا لتروا بأنفسكم .. »

و غاب لمدة دقيقة أو اثنتين ، ثم عاد بصندوق ذهبي صغير ...

عنى وسادة من ساتان أبيض كانت ياقوتة عظيمة الحجم وقد تمت صياغتها على شكل جعران .. وكانت سبعة نجوم تلتمع وسط اللون الأحمر المبهر .. بالفعل لها شكل المحراث .. هناك تعويذتان .. واحدة تقول (الحب) وهي تستعمل لاستدعاء أرباب العالم العلوى ، و (الصير) وتستعمل لاستدعاء أرباب العالم العلوى ، و (الصير) وتستعمل لاستدعاء أرباب العالم السفلي ..

قال مستر (تریلونی):

« إذن هي ظلت كل هذه القرون في تابوتها تنتظر متذرعة (بالصير) الذي يستدعى أرباب العالم السفلي، منتظرة (الحب) الذي يستدعى أرباب العالم العلوى .. هذا نأتي لأجرأ استنتاج لي ..

هذه الهجمية على كان الغرض منها فتح الغزانة وإخراج جوهرة النجوم السبعة للعالم الخارجي .. إن حضورها النجمي كروح أو (كا) لا يقدر على إخراج الجوهرة من الداخل لأن الجوهرة ذات وجود مادي قبوي .. هكذا استعملت الملكة حضورها النجمي وقوة شيطانها مومياء القط للحصول على المفتاح .. أنا أيضًا تذرعت بالصير فترة طويلة كي أجد الظروف الملامة لفتح الصندوق وإعادة الملكة للحياة .. »

سألته (مارجريت):

- « أبى .. ألم يكن الفراعنة يؤمنون بالبعث مرة واحدة لا أكثر ؟ أم أنهم آمنوا يتكرار البعث في عدة عصور ؟ »

– « إن هو إلا بعث واحد في عقائد الفراعنة .. لكن بينهم صن اعتقدوا بالبعث في عالمنا هذا .. »

قالت وقد لمعت الدموع في عينيها ، وهي تنظر إلى الأفق كأنها تحلم :

- « أفهم هذه المرأة المسكينة التى امتلكت كل شىء عدا الحب .. ما من أحد يفهمها إلا امرأة .. أعرف الشعور لأنسى جريته من قبل .. هذه الملكة كاتت أعلى مما حولها .. أعلى من رمنها .. »

بدا الرضاعلى الأب، وانتظر حتى هدأت عواطف ابنته، تم قال:

- « الآن دعونا نتكلم عن ذلك الصندوق الحجرى .. أنا مقتنع بأنه ينفتح طبقا لطريقة ضونية ما .. هناك حقائق كثيرة نجهلها عن الضوء واعتقادي أنها أرض بكر للباحثين .. خلال السنوات الأخيرة عرفنا عن الضوء ما كان يكفى لإرسال المكتشفين للمحرقة منذ قرنين .. أشعة (رونتجن) .. الرادون .. أشعة (بيكوريل) . . الراديوم . . يمكن القول إن كل مصدر ضونى لـ ه قوى خاصة به .. نحن نلاحظ أن نار البارافين تختلف عن نار الفحم أو نار زيت الحوت .. هذا فكرت في الزيت الموجود في أوعية الملكة (تبيرا) الكاتوبية .. هذه الأوعية لم تصنع للاحتفاظ بأحشائها بل لغرض ما .. لقد فعصت هذه الأوعية وجدت أن هذا زيت خشب الأرز .. هنا خطر لى أنه مستخدم لملء المصابيح .. أنت تعرف أن زيت خشب الأرز كان يستعمل بكثرة في طقوس الفراعنة وله خاصية انكسار فريدة .. ثحن نستعمله في المجهر لإعطاء رؤية أفضل .. لقد ملأت مصباحًا وأشعلته ووضعته جوار الصندوق .. كان التأثير مبهرًا وقد بدا كأن الصندوق يتألق من الداخل ، بينما كان تأثير الضوء الكهربي محدودًا .. لقد طلبت كميات أخرى من هذا الزيت .. وسوف نری .. »

قال الطبيب :

- « لنفرض أننا فعلاً نجمنا في فتح الصندوق بهذه الطريقة .. ألا يتلف هذا (ميكاتيزم) الفتح فيما بعد ؟ »

كان شكه هذا ما دفعنا إلى التقكير في أشياء أخرى كثيرة ..

الفصل 14

مر بنا الوقت .. مسرعاً في بعض الأحيان وبطبتاً في بعض الأحيان وبطبتاً في بعضها .. كنت أفكر في التجربة المقبلة بكل ما فيها من غموض ، شاعراً بحماقة من يعرضون أنفسهم لخطر كهذا .. كل شيء غير ضروري !

حتى لو نجمت هده التجرية فما جدواها ؟ وأية متاعب لن تسببها ؟ ماذا سيحدث لو عرف الناس أن أبواب بيت الموت ليست موصدة للأبد ؟ وأن الموتى قد يعودون للحياة ؟ ما تأثير نجاح هذه التجرية على معتقداتنا الدينية ؟ هل تعنى هذه التجرية وجود قوى عليا أخرى غير التى أمنت بها المسيحية ثمانية عشر قرنا ؟ سوف يعنى أمنت بها المسيحية ثمانية عشر قرنا ؟ سوف يعنى هذا فرضية مفزعة لدرجة أن المرء لا يجسر على التقكير فيها ..

ما الذي رآه الشاعر (ملتون) بعينيه الكفيفتين في ضوء الإلهام الشعرى ؟ كان الموضوع أكبر منى لهذا كففت عن التفكير ورحت أنتظر في صبر ما تسفر عنه الأمور .. احتفظت (مارجريت) بهدونها وقد حسدتها على هذا ، وإن اتسم باقى الرجال بالتوتر والعصبية ..

فى ذلك المساء اجتمع بنا مستر (تريلونى) فى مكتبه .. وقد أرهفت السمع نما سيقول :

- «لقد توصلت إلى أنه كي ينجح ما أطلق عليه (تجربتنا الكبرى) فإن علينا أن تنعزل .. تنعزل بالكامل .. ليس ليوم أو اثنين بل لأى وقت نحتاج إليه .. هذا شيء عسير التحقيق في هذه المدينة الكبرى حيث تقتصم خلوتك برقيات .. خطابات مسجلة .. بالإضافة لهذا تتركز عيون الشرطة على هذا المكان بعد ما حدث في الفترة الماضية .. أضف لهذا أن الخدم الذين تركوا العمل سوف يتكلمون .. وسوف يعرف الخدم في البيوت المجاورة بالأمر ، وبعدها سوف يتسرب الأمر إلى الصحافة . يجب أن نفكر في العزلية ومن حسن الحظ أنني فكرت في الموضوع منذ زمن ، وقد أعدت بيتي في (كورنوول) الستقبال التحف التي وضعتها هذا .. إنه مضاء بالكهرباء ومعزول تمامًا .. وهو يقف قوق جرف صخرى خلف تل منصدر فلا يمكن رؤيته إلا من البحر .. لقد رتبت مع المحامي (مارفين) أن يعد كل شيء للنقل .. هناك قطار مخصص لنا سوف ينطلق ليلا، وقد أعد لنا عدًا من العربات والرجال لنقل مناعنا إلى (بالنجتون) ..

سوف نبدأ حزم أمتعنا اليوم ويجب أن نكون مستعين مساء غد .. مسز (جرانت) سوف ترتب رحيل الخدم إلى (كيليون) .. إن الخدم الذين بقوا مخلصون لنا بشدة ، وهذا يعود لمعاملة (مارجريت) الحسنة لهم .. »

هكذا بدأتا العمل .. كاتت هناك حاويات عملاقة مدعمة بالخشب ووضعاها في البيت ، كلاً جوار الشيء الذي ستحتويه .. لا أحد يستطيع أن يتخيل كم الجهد الذي يقتضيه عمل كهذا الذي قمنا به .. كل شيء تم تحت إشراف مستر (تريلوني) الذي كان يمسك بقائمة يسجل فيها موضع كل شيء ..

انتهى العمل تمامًا فى وقت العشاء فى اليوم التالى .. وسرعان ما جاء موكب العربات قبل منتصف الليل بقليل .. تم نقل كل شىء ، وقد جبنا البيت الذى تحول إلى فوضى بعد رحيل الخدم .. فى كل غرفة أكوام من الغبار والقش والقاذورات ..

آخر شىء قام به مستر (تريلونى) هو أن فتح الخزانــة وأخرج منها جوهرة النجوم السبعة ووضعها فى جيبه .. قالت له (مارجريت) مشجعة :

- « لا تخف یا آبی .. ستمر رحلتنا بسلاسة .. ما دام جسدها النجمی یحوم حولنا فهی تعرف .. ولسوف تغمرنا بحمایتها ما دامت تعرف مهمتنا ! »

وركبنا سيارة أجرة إلى (بادنجتون) ..

تم تحمیل کل شیء فی المحطة ، بینما رکینا نحن عربات نوم ..
وما إن تحرك القطار حتى نعمت بنوم هادئ .. شعرت بشكل ما
ان ما قالته (مارجریت) بشأن عدم حدوث مشاكل له معنى ما ..
وإن كنت عرفت فیما بعد سبب كونها متأكدة لهذا الحد ..

برغم هذا كاتت هناك إشارة مقلقة لم نشعر بها لأنسا كنا نيامًا .. في الصباح أخبرنا أحد عمال القطار أن القطار كان في طريقه بين (دونيش) و (تيجنماوث) عندما أوقفته إشارة تحذير من شخص وقف على القضيب يلوح بمصباح .. وقد وجد السائق انهيارًا أرضيًا أمام القطار .. لقد تهاوى جزء من التربة الحعراء على جاتب الطريق لكنه لم يبلغ القضبان .. وهكذا واصل السائق طريقه متضايقًا من التأخير ..

وصلنا (وسترسون) في التاسعة مساء .. لم ننتظر لمراقبة عملية تحميل العربات لأن القائمين كاتوا رجالاً أكفاء، وانطلقنا بعربات تجرها الخيول إلى (كيليون) ..

كان البيت عبارة عن بناء صخرى رمادى عظيم يتلألأ فى ضوء القمر .. وكان يقف فوق جرف صخرى يطل على أمواج البحر ..

من الداخل كان البيت نظيفًا منسقًا لأن الخدم سبقونا واعتفوا به، وقد اغتسلنا من وعثاء السفر وبدلنا ثيابنا .. تناولنا العشاء فى قاعة طعام جنوبية بينما صوت الأمواج لا يكف عن الهدير .. ثم دعانا مستر (تريلونى) إلى غرفة مكتبه التى كانت فيها خزانة كبيرة تشبه بالضبط خزانته فى بيت (لندن)، ثم راح يبحث فى جيبه عن الجوهرة .. بدا عليه القلق وغمغم:

- « رباه ،. تبدو مختلفة . أرجو ألا يكون شيء خطأ قد حدث .. »

التففنا حوله نحن الرجال ، بينما وقفت (مارجريث) هادئة .. كأنها تمثال .. كانت هناك نظرة بعيدة في عينيها كأنها لا تعرف أو تبالى بما يحدث حولها ..

بحث (تريلوني) عن الجوهرة، ثم سقط على العقعد، وقال بصوت خشن :

- « رباه ! لقد اختفت ! ومن دونها لا قيمة للتجرية العظمى ! »
 هنا أفاقت (مارجريت) ، فقالت :

- « ريما سقطت من جيبك في غرفتك يا أبي .. »

الدفعنا بلا كلام إلى الحجرة المجاورة ثم هبطت الراحة علينا ..

هناك على منضدة كانت جوهرة النجوم السبعة .. تلتمع كأن النجوم حبيسة فيها ..

وسرعان ما حمل مستر (تريلوني) الجوهرة إلى الحجرة المجاورة وألقاها في الخزانة .. وتنفس الصعداء ..

ر م 7 _ روايات عالمية عند (63) جوهرة النجوم السبعة إ

هنا بدأت العربات تصل .. وقمنا بترتيب كل شيء ووضع التحف في أماكنها ..

وقى الصباح - بعد ليلة هادئة - أعلن مستر (تريئونى) أن الخدم سيعودون إلى لندن هذه الليلة مع مسز (جرانت) ..

لما انفرد بنا مستر (تريلوني) في مكتبه بعد هذا قال :

- « قبل أى شىء هناك سر نحتفظ به منذ ثلاثمانة عام ، يقسم الناس أن بيقوه سرًا وهذا قسم لم يحنث به أحد قط ؛ لذا أطالبكم بأن تقسموا نى أن يظل هذا السرطى الكتمان .. »

أقسمنا له كما أراد ، فأردف :

- « هناك كهف في هذا البيت .. كهف طبيعي تحت البيت تم استكماله صناعيًا .. ثم استعمل في التهريب في فترة من التاريخ .. »

وغادر القاعة بضع دقائق ثم عاد وطلب منا أن نتبعه ..

كان هناك تمثال لملاك تمت إزاحته بعيدًا ، وخلفه كانت فتحة حالكة الظلام .. ورأينا بداية درج .. مشينا خلف مضيفنا فلم يكن الداخل مظلمًا تمامًا .. وبعد خمسين سلمة ملتفة وجدنا أننا في كهف عظيم .. كانت هناك بكرة معلقة أعلى المكان بدا أنها (ونش) يستعمل لإنزال أو رفع أثقال كبيرة ...

- « تلك هى البقعة التى اخترتها .. أؤمن أنها تحقق شروط هذه التجريبة ونحن هنا معزولون كالملكة نفسها فسي قيرها الحجرى .. لو نجحت التجرية فنحن نقدم للعلم الحديث قيساً من نور لا ينفد من العلوم القديمة ، أما لو فشلنا فلسوف يفنى سرمحاولتنا معنا .. »

أخذ مستر (ترياوني) شهيقًا عميقًا ، ثم بصوت أكثر مرحًا وأكثر تصميمًا قال :

- « والآن لنبدأ .. »

رحنا نرص فى أماكن حددها لنا (تريلونى) التابوت وأشياء أخرى من مقبرة (تيرا) .. كنت أشعر بأن (مارجريت) تغيرت نوعًا .. أرى فيها نوعًا من التصميم والقسوة وقد تقلصت شفتها فى شكل خط رفيع لم أره من قبل .. رحت فى سرى أتمنى أن تعود كما كاتت وأن تفشل هذه التجربة بسرعة ..

فى النهاية قال مستر (تريلوني):

- « كل شيء في موضعه .. فقط بقى الانتظار حتى اللحظة المناسبة »

صمتنا جميعًا ، ثم قرر د . (ونشستر) أن يتكلم أو لا :

- « ما هى اللحظة المناسبة ؟ هل لديك تخيل تقريبي لها ؟ »

- « لقد فكرت في يوم 31 يوليو .. »
- « هل لى أن أعرف السبب ؟ »
- « لأن الملكة كاتت ستختار لعودتها الشهر الذي يسيطر عليه الله مسئول عن إحياء الموتى .. (رع) .. رب الشعس .. إنه ينهض في الصباح كأنه يكرر معجزة البعث .. إنها اختارت لعودتها الشهر الرابع وهو يتوافق في بدايته مع 25 يوليو نذا توقعت أن تنهض في اليوم السابع .. أي الموافق 31 يوليو بتقويمنا »

هكذا صار علينا أن ننتظر يومين حتى يأتى ذلك اليوم الموعود ...

الفصـل 15 درس الـ(كا)

فى تلك الأيام كنت قلقًا .. قلقًا على (مارچريت) ! لم يكن السبب أننى أشك فى حبها ولا أخلاقها ولا رفتها .. كنت أشك فيها هى !

كاتت (مارجريت) تتغير! في لحظات بعينها كنت أشعر أن هذه (مارجريت) أخرى غير التي ركبت معها ذلك القارب .. (مارجريت) كثيرة الشرود ولكنها تتابع كل شيء، وفي عينيها ذكاء مخيف ينفرني منها .. ثم تثوب لرشدها فتقول لي كلامًا عذبًا كالذي اعتادت قوله ، لكنها تبدو مختلفة تمامًا .. كأنها تسمع بروفة مسرحية مكتوبة لها ..

بعد مرة أو اثنتين من هذه التجارب بدأت أتغير تجاهها وراحت علاقتفا تزداد برودًا .. باستثناء لحظات نادرة أدرك فيها أنها استعادت شخصيتها .. هذه اللحظات هي ما أبقى حبى لها ..

كنت أتمنى أن أصارح أحدًا بأفكارى ، لكن من تصارح ؟ حتى أبيها يستحيل أن يسمع لك .. لذا اكتفيت بالصبر والأمل .. وقد شعرت هى يتغير من جهتى ؛ لذا راحت تحاول أن تظل بقربى أكثر ساعات اليوم ، وهو ذات ما كنت أفعله أنا فى الماضى !

خرجت وحدى فى المساء لأننى أردت أن أقكر ، وهناك فى الظلام أطلقت العنان لشكوكى التلى أخفيتها عن نفسى كل هذه الفترة .. كانت النتيجة مروعة لكنها منطقية جدًا ..

(مارجریت) ولدت لأم میتة فی ذات الوقت الذی كان أبوها فیها فی أسوان یفحص مومیاء ملكة ساحرة .. ملكة قبل إنها قادرة علی التحرر من قبود المادة لتمارس الانتقال النجمی .. هذا جعلها ـ برغم المسافة بین لندن وأسوان ـ قادرة علی التأثیر علی الأم والطفلة معًا ..

لقد ماتت الأم وطفلتها! الروح حلت بالجسد الصغير الميت لبيدأ حياته ..

لو كانت عقيدة الـ (كا) عند المصريين حقيقية ، فإن بوسع الـ (كا) والـ (خو) أن يحركا أى جسد يحلان به .. هكذا لا تكون (مارجريت) شخصًا على الإطلاق ، بل مجرد طور من أطوار الملكة (تيرا) ..

كيف أصدق هذا الكلام ؟ أصدق أنه لا توجد (مارجريت) ، بل مجرد صورة تحوى روح امرأة ماتت منه أربعين قرنًا ؟ برغم هذا صارت الصورة أوضح الآن .. تذكر أن (كوريك) قال إن (مارجريت) تشبه الملكة .. لا أصدق أن الأم (توحمت) على صورة الملكة فهى لم ترها قبل أن تموت ..

لماذا اختفى كتاب (فان هيون) الذى قرأت فيه عن جوهرة النجوم السبعة ؟

لماذا وجدنا المصابيح في مخدعها ؟

ماذا عن شكوك الرقيب (دو) والطبيب في (مارجريت) ؟ ولماذا تتكلم (مارجريت) بهذه الثقة كأنها تعرف كل شميء عما يدور في عقل الملكة (تيرا) ؟

دات مرة قلت لها وأبيها:

– « أليس من الحكمة أن نتخذ كل احتياط ممكن في حالة ما لم
 تحب الملكة أن نعيدها للحياة ؟ »

كتت إجابة (مارجريت) سريعة ، إذ قالت وكأنها تأهيت من قبل : - « لكنها موافقة ! أبى يفعل بالضبط وبكل جوانحه ما أرادت الملكة ! »

- « الظروف تختلف .. نقد أعدت تجربتها لتتم فى الصحراء المنعزلة وفى بلدها .. لاحظى أنها قد لا تحب ما نقوم به ، عندها يجب ألا ننسى أنها قتلت أو تسبيت فى قتل تسعة أشخاص حسب ما نعرفه .. يمكنها أن تكون قاسية إذا أرادت .. »

قال مستر (تريلوني):

- « يا صاحبى ، لا أنكر أن الملكة أرادت العزلة فى تجربتها ، لكن هذا صار مستحيلا بعد ما فتح الهولندى (فان هوين) قبرها .. بالتالى لم أكن أنا من اقتحم خلوتها ولا ذنب لى فى هذا .. فقط أنا أحاول الاستفادة من خيط أحداث لم أكن البادئ فيه .. ولقد قمت بإعداد كل شيء كأحسن ما يكون ، فإن كان ثمة خطأ فهو لعجزى عن فهم جزء من الشفرات التى تركتها . أريد للتجربة العظمى أن تنجح مثلها بالضبط .. »

* * *

أخلدنا للنوم استعدادًا لليلة الغد .. ستكون ليلة مقلقة وقد أراد مستر (تريلونى) أن نسترد قوانا .. سيكون النهار كذلك ملينًا بالعمل ، لأننا يجب أن نعد كل شيء بحيث لا تفسل التجربة نتيجة تغرات نسيناها ..

أعدنا كذلك العدة لطلب العون لو احتجنا إليه .. في الواقع كانت مخاوفنا هنا أقل مما كانت في لندن أثناء غيوبة مستر (تريلوني) ..

كنت أقل خوفًا من (تيرا) لأنه لو كان الأمر كما نتوقع ، فإن ما نفعله هو أن نحقق إرادتها .. ما كنت أخشاه هو حالة (مارجريت) .. لو كان صحيحًا أنها تحمل شخصية مزدوجة ، فماذا عساه يحدث لو صارت الشخصيتان شيئًا واحدًا ؟ هذه الفكرة كانت تدفعنى للجنون ، ولم يعزنسى فيى شمىء كون (مارجريت) هادئة وكون أبيها مطمئنًا .. إن الحب شيء أناتى وهو يلقى ظلاً أسود على أى شيء يقف بينه وبين الضوء ..

بدا لى أننى أسمع صوت عقارب الساعة وهى تدور .. أرى كيف يستحيل الظلام للون الرماد ثم يستحيل الرماد إلى ضوء ..

نهضت من فراشى .. ومشيت فى الردهة ، وكنا قد رتينا أن يظل باب كل منا مواربًا حتى يمكن سماع أى صوت من داخل الغرقة أو خارجها ..

كان الجميع ناتمين في سلام كما عرفت من صوت أنفاسهم ، وقد سرنى أن هذه الليلة المرعبة قد مرت .. نزلت إلى حيث البحر وأنا أنتوى أن أسبح في الماء البارد بعض الوقت كي أستعيد نفسى القديمة من جديد ..

وقفت أرمق الشمس وهي تشرق صابغة الصحور بلون الذهب .. برغم هذا شعرت بشيء من قلق الأن الضوء كان ساطعًا أكثر من اللازم ، وهو ما ينذر بقدوم عاصفة ..

هنا شعرت بيد على كنفى من الخلف ..

استدرت فوجدت (مارجریت) .. (مارجریت) متألقة كمجد شمس الصباح! (مارجریت) حبیبتی .. (مارجریت) القدیمة بلاشیء یغیرها .. لكن إذ عدنا بعد جولة قصيرة في المرتفعات ، بدا لي أن الكآبة والقلق والأمل ما زالوا بانتظارى ..

تناولنا الإفطار ثم عدنا إلى الكهف حيث كان مستر (تريلوني) يرتب كل شيء .. كانت معه أوراق يراجعها ، وكما شرح لنا كانت هذه الأوراق تحوى النقوش التي نسخها مع (كوربك) في وادى الساحرة في مصر ..

شرح لذا أشياء لم تكن فى الورق .. مثلاً سوف ترقد المومياء بحيث يكون رأسها للشرق وقدمها للغرب لتتلقى تيارات الأرض الطبيعية .. هذا يعنى أن القوة المستخدمة نوع من الطاقة المغناطيسية .. ثم عرض علينا الخرائط التى رسمها لوضع النقوش والتابوت داخل القبر ، فطلبت منه (مارجريت) أن يعيرها الرسوم لتدرسها ..

- « لقد زودت البيت بالتيار الكهربى ، بحيث أتأكد من أن كل ركن مضاء باستمرار .. إن التيار الكهربى يأتى من مولدين يعملان بوساطة أمواج البحر .. هكذا نتأكد من أن أى خطأ لن يحدث (*) .. الآن علينا تحديد الساعة التي تتم فيها التجريبة .. على قدر ما أعرف فإن كل الساعات تتشابه ، لكن يجب ألا ننسى أننا نتعامل مع عقل مدقق .. عقل امرأة تؤمن بالسحر وبأن كل

 ^(*) لاحظ أن التيار الكهربي كان اختراعًا وليدًا في عصر القصة ، ووجوده في البيت يعنى مرّيجًا من النّراء الشديد والدقة في الإعداد .

شىء له معنى مخفى ، فعلينا أن نفكر بدقة أكثر .. نحن نعرف أن للغروب دورًا مهمًا فى الترتبيات .. فكر كذلك فى الرقم سبعة المهم بالنسبة لها .. من هذا يمكن أن نقدر أنها الساعة السابعة بعد الغروب .. ويما أنها تغرب فى (كورنوول) فى الثامنة ، فإن لنا أن نفترض أن الساعة المختارة هى الثالثة صباحًا ! »

لاحظت شحوب وجه الرجال والصمت الذى ساد العكان بعد هذه الكلمات .. الشخص الوحيد الذى ظل كما هو كان (مارجريت) التى بدا أنها مسرورة جدًا .. وقد تعلم أبوها لسبب ما أن سرورها علامة على دقة استنتاجاته ..

لقد بدا لى تحديد الساعة بهذه الدقة كأنه صوت القدر .. حينما أفكر في هذا الموقف الآن أفهم كيف يشعر الرجل المحكوم عليه بسماع ساعة التنفيذ .. لا تراجع الآن ..

ملأنا المصابيح بالزيت وتأكدنا من أن القتائل في حالة طيبة ..

كانت الساعة الرابعة فجلسنا لتناول غداء متأخر .. ثم اقترحت على (مارجريت) أن تنام بعض الوقت كي تقاوم إرهاق الليلة ..

تناولنا الشاى بعد الاستيقاظ فلحقت بنا (مارجريت) ، وقالت لأبيها :

« لقد رحت أدرس تلك الرسوم وما قلته لنا اليوم .. وأرى
 أن من الممكن أن تكون هناك قراءة أخرى ! »

سألها في قلق:

- « وما هي ؟ »

- « عند الغروب تدخل الـ (كا) إلى الـ (آب) .. أى أن الروح تدخل القلب .. ولن تغادره إلا مع الشروق .. أى أن هذه النيئة تظل صورة الملكة الحرة في قلبها . قلبها الفاتي الذي لا يستطيع ترك بقايا المومياء .. حينما تلمس الشمس الماء - أى وقت الغروب - ستكف الملكة عن التواجد ككانن واع ، إلى أن تشرق الشمس ثانية .. ما لم تستدعها التجربة العظمى .. أى أنا الشمس ثانية .. ما لم تستدعها التجربة العظمى .. أى أنا بائسة معومة الحيلة .. »

واستدارت لتبتعد ورأيت للحظة في عينيها أثر الدموع .. لكن أباها لم يرق لهذه الدموع .. كان يصغى بصرامة ذكرةني بوجهه عندما كان تحت تأثير الغيبوبة ..

عدت لغرفتى للراحة بعض الوقت ، عندما طرق (كوربك) الباب وقال لى إن مستر (تريلوني) يريدنا في الكهف حالاً ..

هرعت إلى هناك ، ولحقت بنا (مارجريت) وقطها في حضنها .. حينما رأى القط عدوه القديم مصومياء القطم حاول أن ينزل لكنها أحكمت السيطرة عليه .. نظرت لساعتى فوجدتها الثامنة ..

قال الأب:

« هل تؤمنین حقًا یا (مارجریت) أن الملکة (تیرا) قبلت بارادتها أن تظل مجرد مومیاء بلا حیلة إلى أن تتم التجربة ؟ »

بعد صمت قالت (مارجريت):

« ... » ... » ...

لاحظت أن صوتها ونظراتها وكل شيء فيها قد تغير .. حتى القط لاحظ هذا فتملص من ذراعيها .. وللغرابة لم يهاجم مومياء القط بل انكمش خانفًا ثم زحف على ساقى ومسح نفسه مصدرًا (مياو) مثيرة للشفقة ..

- « إذن لو كنت أنت الملكة (تيرا) لحاولت إثبات هذه التجربة مهما حدث ؟ »

قالت في ثبات :

ـ « نعم .. بأية طريقة .. »

ماذا يجرى هنا ؟ ثمة شيء مهم لكننا لا نقهم كنهه ..

اتجه (تريلوني) إلى الجهة الغربية ومزق ستارًا يحجب النافذة .. هب الهواء البارد ومعه بدا مشهد الغروب .. أشار إلى

حيث كاتت الشمس تغطس في ماء البحر ، وقال بصوت لن أنساه حتى الممات :

- « اختارى .. تكلمى ! لو اضطررت للتخلى عن شيطانك فهل تقبلين ؟ لو غابت الشمس نهائيًا يكون أوان التراجع قد فات ! »

- « متأكدة .. لو كنت في مكان (تيرا) لتخليت عن كل شيء ..
 هذه النيلة للأرباب فقط .. »

ووقفت جوار مومياء القط ..

غابت الشمس وسيقط الظل البارد على وجوهنا .. هنا استعادت كل لطفها ورقتها ، وقالت :

- « لقد غربت الشمس يا أبى .. ترى هل نعيش لنرى ليلة أخرى ؟ لقد جاءت ليلة الليالي ! »

الفصل 16

التجربة العظمى

من الغريب أن ترى مدى ما بلغه تصديقنا للقصة ، وقبولنا لكلام (مارجريت) كأمر مسلم به ..

لقد تعاوننا مع مستر (ترينونى) على إنزال منضدة من خشب البنوط إلى الكهف .. وضعناها تحت مجموعة من الأضواء فى وسط الكهف .. نظرت لها (مارجريت) بعض الوقت ثم شحب وجهها ، وبصوت متوتر سألت :

- « ماذا ستفعله يا أبي ؟ »

ـ « سافك مومياء القط .. الملكة (تيرا) لن تحتاج إلى شيطانها الليلة .. لو أنها احتاجت إليه فلسوف نكون في خطر .. »

- « فقط أفكر في (سيلفيو) .. كيف يكون شعورى لو كانت مومياؤه هي التي ستفك من أربطتها! »

احضر (ترينونى) مقصاً ومبضغا .. شعرت بمعتى تتقلص .. هذه بداية عملنا .. ماذا سيراه هذا الكهف عندما يمر منتصف النيل ؟ صوت الريح في الخارج يزيد شعور الوحشة .. والأمواج تضرب الشط كأنها النذير .. لكننا بدأنا فك المومياء ..

كان عدد الأربطة خياليًّا .. وقد تم لصقها بالصمغ والقار .. تصاعد غبار أحمر عذب حواسنا أكثر .. أخيرًا رأينا الحيوان جالسًا أمامنا وكانت أسناته ومخالبه سليمة .. وكانت عيناه مغمضتين لكن وجهه لم يكن مفز غا كما توقعت .. كان ضخمًا كأنه نمر صغير .. وكلما نظرنا له أكثر بدأنا نشعر بالرعب .. فهنا تجد الدليل على أن مخاوفنا حقيقية ..

كان قمه ملطخًا بدم جاف !

أخرج د . (ونشستر) عدسة وراح يفحص مخالب المخلوق . ثم قال :

- « كما توقعت .. في يده سبعة أصابع! »

حمل (تريلوني) المخلوق واتجه للباب، فصاحت (مارجريت):

- « خذ الحذر يا أبى .. قد يؤذيك ! إلى أين أنت ذاهب ؟ »

- « إلى المطبخ يا بنيتى .. إن النار قادرة على القضاء على أى خطر .. حتى الجسد النجمى لا يتجسد من رماد .. »

أطلقت شهقة وبدأت تبكى فكدت أنحق بها ، لكنها أشارت لى كى أبتعد :

- « اذهب مع الآخرين للمطبخ .. قد يحتاج لك أبى .. يا للحيوان المسكين ! قط الملكة المفضل ! هذه جريمة قتل ! »

فى المطبخ كانت هناك كومة من الأخشاب .. أشعل مستر (تريلونى) النار فيها وألقى جسد القط .. فى لحظات صار الجسد كتلة سوداء وسط اللهب وامتلأت الحجرة برانحة الشعر المحروق .. مواد التحنيط صارت وقوذا بدورها وسرعان ما اشتعلت ..

لقد تلاشى شيطان الملكة (تيرا)!

عدنا إلى (مارجريت) التى كانت جالسة فى الظالم .. وسألتنا :

- « ماذا سنفعل الآن ؟ »

قال الأب:

- « سوف نفك الأربطة عن الملكة (تيرا)! »

دنت منه ، وهمست :

- « أبى .. أنت أن تفعل هذا .. كلكم رجال وهذا الضوء يكشف كل شيء .. تصور يا أبى .. امرأة .. وحدها .. فى هذا المكان .. » ربت على كتفها مواسيًا ، وقال :

- « ليست امرأة يا بنيتي بل مومياء .. نقد ظلت ميتة خمسة آلاف سنة ! »

- « المرأة هي العرأة حتى لو بعد خمسة آلاف قرن .. ثم إنك تقول إنها ستنهض .. إذن هي ليست ميتة فعلاً .. »

- « هذه ليست مسرة بل هى تجربة مروعة قد تغير وجه الكون .. وهناك أخطار داهمة قد تمس كل شخص هنا .. نحن لا نلعب بل بصدد مسألة شديدة الخطر .. »

قبلته ، وقالت :

 « افعل ما تراه يا أبى وإن كنت أعتبرها إهانة عظيمة لملكة وامرأة .. »

هكذا تعاوننا على فتح التابوت وأخرجنا المومياء .. كانت طويلة القامة عريضة ثقيلة .. لكننا نجحنا في نقلها إلى المنضدة ..

وبدأنا في فك الأربطة .. كانت كثيرة جدًا .. وبرغم هذا كانت تكشف عن الجسد البشرى الذي بدا في أرهب حالاته وهو مغطى .. كان ما نراه هو الموت ولا شيء سواه ..

كان المستكشفان قد قاما بهذا العمل كثيرًا وكان الطبيب بحكم عمله معتادًا هذه الأمور ، لكنى أنا المحامى وقفت شاعرًا بالعار والألم والاشمئزاز .. لم أتدخل في العملية ، لكن كومة الأربطة راحت تتجمع على الأرض عالية مهولة ..

نقد بدأ حجم المومياء ينكمش إلى المقاييس البشرية العادية ، وكان الأب ينزع آخر الأربطة الآن .. ثم نظر لابنته ، وقال :

- « لا تقلقى .. الملكة ترتدى روبًا ! »

كانت الملكة مدثرة من القدمين حتى الذقن فى ثوب حريرى لا شك فى أنه أفخم نوع من الحرير رأته عيوننا .. وقد ضم إلى العنق والقدمين بحلية من ذهب ، كما كانت تحيط بالجسد حزمة من الجواهر .. حزمة تبدو من وهجها كأنها نجوم حبيسة ..

نظرت (مارجریت) إلى المشهد، ثم وقفت وقالت بلهجة العلیم: - « هذا لیس كفنًا .. نم یقصد به تغطیة الموت .. إنه ثوب زفاف! »

تفحص (تریلونی) الثوب وعرفت من تلاحق أنفاسه أنه مندهش ، ثم قال :

- « بالفعل هذا ليس كفنًا .. إنه لا يلتف حول الجسد بل وضع فوقه .. »

ومد يده يحمل الثوب في رفق بين يديه .. شيء بهذا الجمال لا يمكن التعامل معه إلا بحذر ..

ووقفنا ننظر إلى الملكة رائعة الحسن الراقدة أمامنا مجردة .. لم يكن هذا يشبه الموت بأى حال .. كان أقرب إلى تمثال من عاج تحته (براكستيلس) .. لا شيء من انكماش المومياوات وجفافها .. اللحم ممتلئ محتفظ بنعومته ومسامه .. هنا ـ في

مزيج من غضب وحياء _ ألقت (مارجريت) الثوب على الجسد العارى حتى لم يبق منه مكشوفًا إلا الوجه ..

أنف ملىء بالكبرياء ، وأهداب ترقد فوق الخدين . . شعر أسود كجناحي غراب . لقد أذهائي شبهها الشديد مع (مارجريت) برغم أن كلمات (كوربك) السابقة جعلتنى أتهيأ لهذا ...

هذا انهار (تربلونی) فهرعت (مارجریت) تساعده .. قال

_ « أشعر كأن هذه جئتك يا طفلتي ! »

ودوت العاصفة بعنف في الخارج ، على حين قال :

- « يجب معرفة طريقتها في التحنيط .. هذه ليست كأية طريقة أعرفها ، ولم يتم إفراغ الأحشاء .. إن الأوردة ممتلئة ليس بالدم لكن بشيء آخر .. هل يكون القوم وفَنَها قد تعلموا حقن الأوردة بشمع البارافين ؟ »

رحنا ننتظر في المكتبة متوترين ، فقد بقيت ساعتان على موعد التجربة .. الساعة السابعة بعد الغروب أي الثَّالتُهُ صباحًا .. استراحت (مارجريت) في غرفة أبيها، وعندما دقت الساعة الثاتية صباحًا بدا أننا نفيق من غيبوبة .. أعدنا أجهزة الاستنشاق التي قدرنا أننا سنكون بحاجة لها لو اتبعث غاز سام ما ... وضعنا اليد المبتورة في موضعها الصحيح فوق صدرها .. تحتها كانت جوهرة النجوم السبعة ، التي جلبها مستر (تريلوني) من الخزالة .. بدت كأنها تتألق بلا توقف في الضوء الكهربي ..

وضعنا أجهزة الاستنشاق وجلسنا كما اتفقنا .. كنت أقف جوار محول الكهرباء لأظلم الأنوار أو أشغلها حسب أوامر مستر (تريلوني) ، وكانت أوامره لي مرعبة وتحذيره أخطر .. قال إن موت أحدنا قد يحدث بسبب عدم النزامي حرفيًا بتعليماته ..

كان على مستر (تريلونى) و (كوربك) التأكد من إضاءة المصابيح الزيتية .. وليقف الأول عد رأس والثانى عد قدم التابوت .

كان مرور الدقائق الباقية مرعبًا .. إذ وقف مستر (تريلوني) بنظر لساعته والثقاب في يده كأنه مدفعجي في الحروب الغابرة ..

ثم دق الجرس .. مرة .. مرتين ، ثلاثًا !

اشتعلت فتانل المصابيح وأطفأت النور الكهربي .. نقد اتخذت الغرفة شكلاً مرعبًا وبدا كأن كل شيء يتبدل ..

وانتظرنا وقلوينا تخفق .. على الأقل أعرف أن قلبى فعل ذلك .. مصاريع النوافذ ترجها العاصفة كأن شيئًا بالخارج يحاول الدخول .. كأن الزمن توقف ...

فجأة دوى صوت كالانقجار وانفتح الصندوق الحجرى ..

لاشك فيما يحدث الآن .. تحرك الغطاء للجانب ثم بدأ يرتفع بيطء .. ومن الصندوق بدأ بخار يتصاعد متجها نحو التابوت .. لم أستطع معرفة الرائحة بسبب جهاز الاستنشاق لكنى خمنت أن له رائحة نفاذة غربية .

لم أعد أدرى إن كان الصندوق يتألق أم هو التابوت .. وكان الدخان يزداد كثافة متجها نحو المومياء ..

لم أستطع فهم ما يحدث الأنمى كنت بعيدًا ، وودت لو اقتربت لأرى لكنى تذكرت تحذير مستر (تريلونى) لى ..

العاصفة تتزايد حتى بدت لى كأنها شخص حى غاضب .. خيل لى أن شيئًا أبيض يرتفع من التابوت ، لكن عينى كانتا منهكتين من الوهج الأبيض فلم أثق بهما البتة ..

شىء يشبه الضباب ووسطه أرى تلك الجوهرة .. والضوء يسبح من هذا الضباب إلى الصندوق .. إنها معجزة الضوء!

هنا كانت العاصفة قد التصرت ، وسرعان ما الدفع تيار من الهواء ليفتح مصراع النافذة ويرتطم بالجدار ، ثم الطفأت المصابيح كلها وتبدد الضباب الأخضر ..

بدأ دخان أسود يتصاعد من الصندوق .. ازداد كثافة حتى صارت الرؤية في الكهف كله عسيرة .. أشار مستر (تريلوني) ل (كوربك) فأسرع يحاول إغلاق المصراع من جديد

كنت أتمنى أن أساعد لكن مكاتى جوار محول الكهرباء كان أكثر أهمية .. سوف يكون للضسوء أهمية كبرى لو استمر هذا

إن الظلام يتزايد .. ويبدو أن أضواء الصندوق تضعف بلا توقف .. كما أن المصابيح كانت تلفظ أنفاسها الأخيرة ..

الضباب يتزايد .. والرائحة تمزق أنوفنا وعيوننا ..

تم بدأت أرى شيئًا يتحرك من موضع التابوت .. استطعت أن أرى لمحة من اللون الأبيض .. وساد الظلام أخيرًا ..

كان هذا هو الوقت المناسب للكلام ، فقلت يصوت عال :

- « هل أعيد الأضواء يا مستر (تريلوني) ؟ » لا إجابة ..

- « مستر (تريلوني) .. سوف أعيد الضوء .. لو لم تمنعنى من ذلك .. »

لم تكن هذاك إجابة لذا شغلت المحول .. لكن الضوء الكهربي لم يعد ! ثمة خطأ جسيم هنا ! انطلقت قاصدًا الدرج لأعرف السبب ، لكنى لم أر شيئًا .. كان الظلام دامساً ..

مشيت عبر الغرفة إلى حيث (مارجريت) لكنى تعثرت في جسد على الأرض .. شعرت من ثوبها أنها امرأة .. سقط قلبي في قدمي .. (مارجريت) فاقدة الوعي أو مينة .. رفعت الجسد في يدى ومشيت حتى اصطدمت بجدار .. ثم إلى ممشى وأخيراً وجدت درجات سلم . وصعدت الدرج تحركني عواطفي مما جعلني لا أشعر بثقل هذا الجسد العزيز الذي أحمله ..

أرقدت الجسد على أرض الصالة وهرعت لغرفة (مارجريت) حيث أعرف أن هناك أعواد ثقاب .. أشعلت ثقابًا وشعرت بسرور لأننى أرى النور من جديد ..

أشطت شمعتين وعدت الردهة بحثا عن مارجريت .. لكن جسدها لم يكن هناك!

فقط كان ثوب العروس الخاص بالملكة (تبرا) على الأرض .. وحيث كان القلب وجدت جوهرة النجوم السبعة

شعرت بغثيان ورعب لا اسم له ..

عت إلى الكهف والشمعتان في يدى .. وضعت جهاز الاستنشاق على فمي وبحثت عن رفاقي .. وجدتهم جميعًا حيث تركتهم .. ممددين على الأرض يحدقون في السقف بعيون شاخصة من الذعر ...

(مارجریت) غطت وجهها بیدیها لکن نظرة الهلع فی عینیها الزجاجیتین کانت تبدو بین أناملها ..

فتحت مصراع النافذة الأسمح للهواء بالدخول .. كانت العاصفة تخمد بسرعة كما بدأت ..

لقد أنهت عملها!

حاولت ما أستطيع مع رفاقي لأنقذهم لكن بلا جدوى ..

هذا في هذا البيت المقفر بعيدًا عن عون البشر ، انتصر الهلاك .. ومن رحمة الله أننى لم أضطر لتحمل عذاب الأمل ..

برام ستوكر 1903

النهاية الثانية التي ظهرت في طبعة عام 1912 (تبدأ من اللحظة التي صارت فيها الساعة الثانية صباحًا)

بدا أن صوت دقات الساعة معلنة الثانية صياحًا قد أنعشنا جميعًا .. كأن كل الظلال التي أحاطت بنا قد زالت فجأة ..

بدأنا نمارس مهماتنا فى نشاط ويقظة أعددنا أجهزة الاستنشاق التى قدرنا أننا سنكون بحاجة نها لو انبعث غاز سام ما .. ثم إننا نقلنا مومياء المنكة (تيرا) إلى أريكة فى غرفة الأب، وغطيناها بملاءة بحيث لو نهضت يكفيها الالزلاق من تحتها ..

وضعنا اليد المقطوعة فى مكاتها على صدر المومياء ، وتحتها جوهرة النجوم السبعة ، التى جلبها مستر (تريلونى) من الخزانة .. بدت كأنها تتألق بلا توقف فى الضوء الكهربى ..

كان مشهدًا غريبًا أن ترى هذه المجموعة من الرجال الصامتين يحملون هذا الجسد الذي يبدو كتمثال من عاج .. وضعناه على الأربكة ..

كان الشبه بين (مارجريت) والمومياء قد أثار ذهولنا، خاصة مع شحوب (مارجريت) الشديد ..

وعندما لم يبق من الوقت إلا القليل طلبت (مارجريت) منى أن نأتى ب (سيلقيو) .. جاء إليها وهو يقر فاحتضنته إلى صدرها .. أغلقت باب الغرفة وراءنا شاعرًا بشعور مقبض بالنهاية .. لن تكون هناك عودة ..

وضعنا أجهزة الاستنشاق ، واتخذنا أماكننا التي رتبناها .. دوت دقات الساعة فبدا أنها تضرب قنوبنا ..

مرة .. مرتين . ثلاثًا!

اشتعلت فتائل المصابيح وأطفأت النور الكهربى .. لقد اتخذت الغرفة شكلاً مرعبًا وبدا كأن كل شيء يتبدل ..

وانتظرنا وقلوبنا تخفق .. على الأقل أعرف أن قلبي فعل ذلك ..

أرى ثوب (مارجريت) الأبيض وحده وسط الظلام وأرى أجهزة الاستنشاق على الأبوف .. أرى فك مستر (تريلونس) المربع ووجه (كوريك) الحليق .. وعير الغرفة أرى عينى (سيلفيو) كزمريتين ..

الآن صار الضوء أكثر ثباتًا .. وبدا كأنه يتغير من الأزرق إلى الأبيض الشفاف ..

فجأة دوى صوت كالانفجار وانفتح الصندوق الحجرى ..

لا شك فيما يحدث الآن .. تحرك الغطاء للجانب ثم بدأ يرتفع ببطء .. ومن الصندوق بدأ بخار يتصاعد متجها نحو التابوت .. لم أستطع شم الرائحة بسبب جهاز الاستنشاق لكنى خمنت أن له رائحة نفاذة غريبة .

ازداد الدخان كثافة فلم أعد أرى (تريلوني) ولا (مارجريت) .. و لاحظت أن المصابيح أوشكت على الاطفاء .. هذا غريب .. لابد أنها استنفدت وقودها في فترة أقصر مما توقعنا ..

انتظرت وانتظرت .. متوقفًا في كل لحظة أن أسمع الأمر بإضاءة النور لكن لا شيء من هذا ...

وما زال الدخان يتصاعد بكثافة من التابوت .. بينما المصابيح تلفظ أنفاسها الأخيرة ..

أسمع صوت مواء (سيلقيو) المثير للشفقة وأرى لمحات من ثوب (مارجريت) التي فاق قلقي عليها الوصف.

شعرت بـ (سيلفيو) يتمسح في ساقي .. ثم تلاشي آخر قبيس من الضوء، فلم يبق إلا بياض خفيف حول ستائر النافذة .. نزعت جهاز الاستنشاق ، وصحت :

> - « هل أعيد الأضواء يا مستر (تريلوني) ؟ » لا إجابة ..

- « مستر (تریلونی) .. سوف أعید الضوء .. لو لم تمنعنی من ذلك ... »

لا إجابة ، لكنى عبر الغرقة سمعت صوت (مارجريت) يتكلم في رقة وعذوبة كأنه الجرس ..

- « نعم يا (مالكولم) .. »

حركت المحول فعادت الأضواء .. لكنها كاتت مجرد جزر ضوئية وسط بحر من الظلام .. جريت نحو (مارجريت) مهتديًا بثوبها الأبيض واعتصرت يدها في يدى ، ولقد أدركت لهفتي ، فقالت :

- « أنا بخير .. »

- « الحمد لله .. لكن أين الآخرون ؟ تعالى نفتح النوافذ ليخرج هذا الدخان .. »

لدهشتي قالت في طريقة ناعسة:

- « سیکونون علی ما برام ولن بصیبهم أذى . »

لم أسألها عن مصدر استنتاجها وفتحت النوافذ والباب .. سرعان ما بدأ الدخان الأسود يخرج من النوافذ وبدأت أرى معالم الغرفة ..

جوار الأريكة كان د . (ونشستر) على ظهره .. وعلى الجهة الأخرى من التابوت رقد مستر (تريلوني) و (كوربك) .. وسرنى أنه برغم فقدانهم الوعى كانوا يتنفسون يصعوبة ..

(مارجريت) كاتت في حالة من الاضطراب ولكنها ساعتني على حمل أبيها إلى جوار نافذة من النوافذ .. وكذا فعلنا بالباقين

حتى اللحظة كانت مشكلتي هي إعادتهم للوعي ، والآن وقد بدعوا يفيقون بدأت أتساءل عما صار إليه مصير هذه التجربة ..

كان الصندوق مفتوحًا وقد بدا واضحا أنه مقسم من الداخل ، لكن كل محتوياته تحولت إلى سناج أسود .. كذا كان التابوت .. كل شيء في الغرفة تحول إلى سناج لزج ..

كانت الملاءة على الأريكة كما هي لكنها أزيحت جانبا كما يفعل المرء عندما يغادر الفراش ..

لكن لا أثر للملكة (تيرا)!

وضعت یدی علی کتفی (مارجریت) ، وهمست لها : - « ماذا حدث للملكة ؟ قولى لى .. أنت كنت قريبة ورأيت كل شىء .. » المساورة ال

- « لم يكن هناك شيء يمكن أن أراه .. ظلت عيناي على الأربكة حتى ازداد الدخان كثافة .. شعرت بحركة قريبة منى وخطر لى أن هذا د . (ونشستر) ، شم فكرت فى أنها الملكة تمشى ! تخليت عن (سيلفيو) ولا أعرف أين ذهب .. »

كأنما يرد عليها جاء (سيلفيو) ومسح نفسه في ثوبها فحملته بين دراعيها ..

عندما عاد مستر (تريلوني) لوعيه وبعده مستر (كوربك) رحنا نفتش الغرفة بعناية .. لم نجد إلا بعض الغبار له رائحة غربية تذكرك بالموت .. على الأربكة كانت الجوهرة التي تضعها الملكة في شعرها ..

فيما عدا هذا لم تعرف قط ما حدث .. لكن شيئًا واحدًا جعلتا نرجح تدمير المومياء .. إن الغبار الذي وجدناه هو ذاته الغبار الذي تبقى بعد عملية حرق مومياء القط ..

فى الخريف تزوجتُ (مارجريت) ...

وقد ارتدت في حفل الزفاف ذات الجواهر التي كانت الملكة تضعها في شعرها .. وعلى صدرها ارتدت قلادة من ذهب تحمل جوهرة النجوم السبعة .. كانت الشمس تلتمع عليها فتتألق كأنما تنبض بالحياة ..

اعتدنا أن نفكر فى الملكة العظيمة ولطالما تكلمنا عنها .. قلت لزوجتى إننى حزين لأن الملكة لم تخط لعالم جديد وحياة جديدة ، فوضعت زوجتى يديها بين يدى ، وبدت فى عينيها تلك النظرة الحالمة ، وقالت :

- « لا تحزن من أجلها! من يدرى ؟ لربما وجدت السرور الذى كانت تبحث عنه .. الحب والصبر هما سبب سعادة الكون .. في هذا العالم .. في الماضى .. في الحاضر .. لقد حلمت حلمها ، وهذا هو كل ما يطمح له أى واحد فينا » .

برام ستوكر 1912

Of the Park of the

25-44-15-14-15

روايات عالمية للجيب





جوهرة النجوم السبعة

كانت الملكة (تيرا) تعرف أن الكهنة سيحاربونها وسيحاولون محو اسمها ؛ لذا قررت أن تتعلم أساليبهم وأن نمارس السحر الأسود كي تعود للحياة يومًا ما .. دُفنت مومياء (تيرا) خمسة آلاف سنة ، ثم ظهر ذلك المستكشف البريطاني الأحمق الذي قرر ألا يبالي بهذا كله .. أحمق لدرجة ألا يهتم بحقيقة أن ابنته تشبه الملكة بشكل مريب لل .. يكفينا هذا ولندع سيد الرعب القوطي (برام ستوكر) يحكي لنا القصة بنفسه ..

العدد القادم مفامرات أرسين لوبين



